

وَيُولَىٰ
حَقَائِمِ الطَّائِبِينَ

شَرَحَهُ وَفَتَّمَهُ لَهُ
أَحْمَدُ رَشَادُ

دار الكتب العلمية
بيروت - لبنان

وَيُورِثُ
حَامِلَ الطَّيْلِ

شَرَحَهُ وَقَدَّمَ لَهُ
أَحْمَدُ رَشَادُ

دار الكتب العلمية

بيروت - لبنان

جميع الحقوق محفوظة
لدار الكتب العلمية
بيروت - لبنان

الطبعة الأولى
١٤٠٦ هـ - ١٩٨٦ م

طلب من: **دار الكتب العلمية** بيروت - لبنان
هاتف: ٨٠١٣٣٢ - ٨٠٥٦٠٤ - ٨٠٠٨٤٢
ص: ١١/٩٤٢٤ تلکس: Nasher 41245 Le

بسم الله الرحمن الرحيم

حاتم الطائي *

هو حاتم بن عبد الله بن سعد بن الحشرج، الطائي القحطاني، أبو عدي: فارس، شاعر، جواد، جاهلي. يضرب المثل بجوده. كان من أهل نجد، وزار الشام، فتزوج ماوية بنت حجر الغسانية، ومات في عوارض - جبل في بلاد طيء - قال ياقوت: وقبر حاتم عليه.

شعره كثير، ضاع معظمه، وبقي منه ديواننا هذا الذي نشره.

وأخبار حاتم الطائي كثيرة متفرقة في كتب الأدب والتاريخ، نذكر بعضها

فيما يلي: -

قصة زواجه من ماوية

قال: كنا عند معاوية فتذاكرنا ملوك العرب حتى ذكرنا الزباء وابنه عفزر، فقال معاوية: إني لأحب أن أسمع حديث ماوية وحاتم.

فقال رجل من القوم: أفلا أحدثك يا أمير المؤمنين؟

فقال: بلى.

فقال: إن ماوية بنت عفزر كانت ملكة وكانت تتزوج من أرادت. وأنها

* أنظر ترجمته في: تهذيب ابن عساكر ٣/٤٢٠ - ٤٢٩. وتاريخ الخميس ١/٢٥٥. وشرح شواهد المغني ٧٥. والشعر والشعراء ٧٠. وخزانة البغدادي، ١/٤٩٤، ٢/١٦٤. ونزهة المجلس ١/٢٨٤. والشريشي ٢/٣٣٢. والأعلام للزركلي ٢/١٥١.

بعثت غلماناً لها وأمرتهم أن يأتوها بأوسم من يجدونه بالحيرة، فجاءوها بحاتم فقالت له: إستقدم.

فقال: حتى أخبرك، وقعد على الباب وقال: إني أنتظر صاحبين لي.
فارتابت منه وسقته خيراً ليسكر، فجعل يهريقه^(١) بالباب فلا تراه تحت الليل. ثم قال: ما أنا بدائق قرى ولا قار حتى أنظر ما فعل صاحباي.

فقالت: إنا سنرسل إليها بقرى.

فقال حاتم: ليس بنافعي شيئاً أو آتيها.

قال: فأتاها فقال: أفتكونان عبيد لابنة عفزر، ترعيان غنمها أحب إليكما، أم تقتلكما؟

فقالا: كل شيء يشبه بعضه بعضاً، وبعض الشر أهون من بعض.

فقال حاتم: الرحيل والنجاة.

وذكروا أن حاتماً دعت نفسه إليها بعد انصرافه من عندها، فأتاها يخاطبها، فوجد عندها النابغة ورجلاً من الأنصار من النبيت. فقالت لهم: انقلبوا إلى رحالكم، وليقل كل واحد منكم شعراً يذكر فيه فعاله ومنصبه، فإني أتزوج أكرمكم وأشعركم.

فانصرفوا ونحر كل واحد منهم جزوراً، ولبست ماوية ثياباً لأمة لها وتبعتهم، فأتت النبيتي فاستطعمته من جزوره، فأطعمها ثيك جلته فأخذته. ثم أتت نابغة بني ذبيان، فاستطعمته فأطعمها ذنب جزوره، فأخذته. ثم أتت حاتماً وقد نصب قدره، فاستطعمته فقال لها: قفي حتى أعطيك ما تنتفعين به إذا صار إليك. فانتظرت، فأطعمها قطعاً من العجز والسنام، ومثلها من المخدش - وهو عند الحارك. ثم انصرفت. وأرسل كل واحد منهم إليها ظهر جلته، وأهدى حاتم إلى جاراته مثل ما أرسل إليها - ولم يكن يترك جاراته إلا بهدية -

(١) أي يسكه.

وصبحوها ، فاستنشدتهم فأنشدها النبيتي :

هلا سألت النبيتين ما حسي عند الشتاء ، إذا ما هبت الريح
ورد حازرهم حرفاً مصرمة ، في الرأس منها وفي الأشلاء تمليح
إذا الرياح غدت ملقى أصرتها ولا كريم من الولدان مصبوح
وقال رائدهم : سيان ما لهم مثلان ، مثل لمن يرعى وتسريح

فقلت له : لقد ذكرت مجهدة ، ثم استنشدت النابغة فأنشدها يقول :

هلا سألت بني ذبيان ما حسي إذا الدخان تغشى الأشمط البرما
وهبت الريح من تلقاء ذي أزل تزجي مع الليل من مرادها الصرما
إني أتمم أيساري ، وأمنحهم مثنى الأيادي ، وأكسو الجفنة الأدماء
فلما أنشدها قالت : ما ينفك الناس بخير ما ائتموا . ثم قالت : يا أخا طيء
أنشدني . فأنشدها أبياته مطلعها :

أماوي ! قد طال التجنب والهجر وقد عذرتي ، من طلابكم ، العذر
فلما فرغ حاتم من إنشاده دعت بالغذاء ، وأمرت إماءها أن يقدمن إلى كل
رجل منهم ما كان قد أطعمها . وقالت : إن حاتمًا أكرمكم وأشعركم . فلما خرج
النبيتي ، والنابغة قالت لحاتم : خل سبيل امرأتك ، فأبى فزورته وردته . فلما
انصرف دعت نفسه إليها ، وماتت امرأته ، فخطبها فتزوجته ، فولدت عدياً .

كرمه وجوده

روي أن حاتمًا جلس يوماً للشراب ، ودعا إليه من كان في الحلة ، فحضروا
فبلغوا حوالي مائتي رجل ، فلما فرغوا من الشراب وأرادوا الإنصراف ، أعطى
لكل واحد منهم ثلاثاً من النوق .

فدائه أسير أرض عنزة

روي أن حاتم خرج في الشهر الحرام لحاجته ، فلما بلغ أرض عنزة ناداه أسير
لهم : يا أبا سفانة ، أكلني الإسار والقمل .

قال : ويلك ، والله ما أنا في بلاد قومي ، وما معي شيء ، وقد أسأت بي إذا نوهت باسمي .

فساوم به العنزيين ، فاشتراه منهم فقال : خلوا عنه ، وأنا أقيم مكانه في قيد حتى أؤدي فداءه ، ففعلوا فأتى بفدائه .

وصية حاتم الطائي

أرخ المؤرخون وفاة حاتم الطائي في السنة الثامنة من مولد النبي ﷺ .
وروي عن أبي صالح أن حاتماً أوصى عند موته فقال : إني أعهدكم من نفسي بثلاث : ما خاللت جارة لي قط عن نفسها ، ولا أوتمنت على أمانة إلا قضيتها ، ولا أتى أحد من قبلي بسوءة أو قال بسوء .

أحمد رشاد

حرف الباء

« من الخفيف »

حافظ الود

قال حاتم يخاطب الحارث بن عمرو والد
النعمان حينما أطلق هذا من كان أسرهم من
رهمط حاتم:

حَافِظُ الْوَدِّ، مُرْصِدٌ^(١) لِلصَّوَابِ
عَجَلًا، وَاحِدًا، وَذَا أَصْحَابِ
سَيْرٍ تَسْعُ، لِلْعَاجِلِ الْمُتَنَابِ
لِلخَيْلِ، جَاهِدًا، وَالرَّكَّابِ
وَتِلْكَ يُغَرِّزُنَ بِالْإِعْجَابِ
فَاجِحِ^(٤) الخَيْلِ مِثْلَ جَمْعِ الكَعَابِ^(٥)
مِنْ سِي^(٧) مَجْمُوعَةٍ، وَنَهَابِ^(٨)
ذَاتِ قِلَاعٍ^(١٠) لِلْحَارِثِ الْخَرَّابِ^(١١)

أبلغ الحارث بن عمرو بأنني
ومُجِيبٌ دُعَاءُهُ، إِنْ دَعَانِي،
إِنَّمَا يَتَّبِعُنَا وَبَيْنَكَ، فَاعْلَمْ،
فثَلَاثٌ مِنَ السَّرَاةِ إِلَى الخُلْبِطِ
وَتِلْكَ يُرَدُّنَ تِيَاءَ رَهْمَوُ^(٢)،
فإِذَا مَا مَرَّرْتَ فِي مُسَبِّطٍ^(٣)،
يَتَّبِعُنَا ذَاكَ أَصْبَحَتْ، وَهِيَ عَضْدِي^(٦)
لَيْتَ شَعْرِي، مَتَى أَرَى قَبَةَ^(٩)

(١) مرصد: مساوي أو مكافئ.

(٢) الرهو: السير بدون تعب أي السير السهل.

(٣) المسبط: الأرض الواسعة المنبسطة.

(٤) أجمع الخيل: أي ذهب بجري جرياً، غالباً واعتز فارسه وغلبه، وبابه خضع و(جأحاً) أيضاً
بالكسر فهو فرس جموح، جمع: أسرع ومنه قوله تعالى ﴿وهم يجمعون﴾. صدق الله العظيم.

(٥) الكعاب: جمع كعب وهي العظام التي تلعب بها الأطفال.

(٦) العضد: عظمة في الذراع وهي أقوى جزء من الجسم، ويقصد بها القوة.

(٧) السبي: الأسرى.

(٨) نهاب: الغنيمة التي يأخذها من شاء، ويقصد بها ضعف أمته بعد أن كانت قوية.

(٩) قبة: بالضم من البناء، وبالكسر: العظم الناتئ بين الإبتين.

(١٠) قلاع: الطين الذي يتشقق إذا نضب عنه الماء.

(١١) الخراب: حامل الحربة وصانعها.

يَفْعَ (١) ، وَذَاكَ مِنْهَا مَحَلٌّ (٢) ، فَوْقَ مَلِكٍ ، يَدِينُ بِالْأَحْسَابِ (٣) ،
 أَيْهَا الْمُوعَدِي (٤) ، فَإِنَّ لَبُونِي (٥) ، بَيْنَ حَقْلٍ ، وَبَيْنَ هَضْبٍ (٦) دُبَابٍ (٧) ،
 حَيْثُ لَا أَرْهَبُ الْخُزَاةَ (٨) ، وَحَوَّلِي ثُعَلِيَّوْنَ (٩) ، كَاللِّيُوثِ (١٠) الْغَضَابِ

« من الطويل » شعر الصعاليك

وَمَرْقَبَةٍ (١١) دُونَ السَّمَاءِ عَلَوْتُهَا ، أَقْلَبُ طَرْفِي (١٢) فِي فِضَاءِ سَبَاسِبِ (١٣) ،
 وَمَا أَنَا بِالْمَاشِي إِلَى بَيْتِ جَارَتِي ، طَرُوقًا (١٤) ، أَحْيَيْهَا كَأَخْرَجَانِبِ (١٥) ،
 وَلَوْ شَهِدْتُنَا بِالْمُزَاحِ لِأَيْقَنْتُ ، عَلَى ضُرَّتْنَا ، أَنَا كِرَامُ الضَّرَائِبِ (١٦) ،
 عَشِيَّةَ (١٧) قَالَ ابْنُ الذَّيْمَةِ (١٨) ، عَارِقٌ (١٩) : إِخَالُ رَيْسِ الْقَوْمِ لَيْسَ بِأَيْبِ (٢٠)

- (١) اليفاع: هو المكان المرتفع عن الأرض.
 (٢) محل: الجذب، وهو انقطاع المطر ويسبب الأرض من الكلال.
 (٣) الأحساب: ما يعده الإنسان من مفاخر آبائه، قال ابن السكت: والحسب والكرم بدون الآباء والشرف والمجد لا يكونان إلا بالآباء.
 (٤) الموعدى: المهدد.
 (٥) لبوني: من الشاة والإبل ذات اللبن غزيرة كانت أم بكينة.
 (٦) هضيب: الهضبة أي المكان المنبسط الواسع.
 (٧) ذباب: اسم جبل بالمدينة المنورة.
 (٨) الخزاة: الهوان والذل.
 (٩) ثعليون: منسوبون إلى قبيلة ثعل.
 (١٠) الليوث الغضاب: الأسد شديد الغضب.
 (١١) المرقبة: المكان المرتفع الذي يعلوه الرقيب.
 (١٢) طرفي: عيني، والطرف الناحية والطائفة من الشيء، وفلان كريم الطرف يراد به نسب أبيه وأمه.
 (١٣) سباسب: جمع سبب وهي المفازة.
 (١٤) الطارق: هو الذي يأتي ليلاً.
 (١٥) جانب: الغريب.
 (١٦) الضرائب: جمع ضريبة وهي طبيعته وسجيته.
 (١٧) عشية: هي من صلاة المغرب إلى العتمة.
 (١٨) ابن الزئيمة: ابن المحقرة أو المخزية.
 (١٩) عارق: اسم لوجه.
 (٢٠) آيب: راجع.

وما أنا بالساعي بفضّل زمامها،
فأنا بالطاوي حقيبة^(٢) رخلها،
إذا كنت ربّاً للقلوص^(٣)، لا تدع
أنحها^(٤)، فأردفه^(٥)، فإن حملتها،
ولست، إذا ما أحدث الدهر نكبة،
إذا أوطن^(٩) القوم البيوت وجدّتهم
وشرّ الصعاليك، الذي همّ نفسه

لِتَشْرَبَ مَا فِي الْحَوْضِ قَبْلَ الرِّكَائِبِ^(١)
لَأُرْكَبَهَا خِفَاءً، وَأَتْرُكَ صَاحِبِي
رَفِيقَكَ يَمْشِي خَلْفَهَا، غَيْرَ رَاكِبٍ
فَذَاكَ، وَإِنْ كَانَ الْعِقَابُ^(٦) فَعَايِبٍ
بِأَخْضَعِ^(٧) وَوَلَاجِ^(٨) بِيُوتِ الْأَقَارِبِ
عَمَاءَ عَنِ الْأَخْبَارِ، خُرْقِ^(١٠) الْمَكَاسِبِ
حَدِيثُ الْعَوَانِي^(١١) وَاتَّبَاعِ الْمَآرِبِ^(١٢)

★ ★ ★

« من الطويل » يبغى وجه الله

فلو كان ما يُعطى رياءً لأمسكتُ
ولكنها يبغى به الله وحادّه،
به جنّات اللّوم، يجذبّه جذباً
فأعط، فقد أربحت، في البيعة، الكسبا

★ ★ ★

-
- (١) الركائب: جمع ركوبة، وهي ما يركب.
 - (٢) الحقيبة: ما يشد خلف الرجل.
 - (٣) القلوص: الناقة الشابة.
 - (٤) أنحها: أجلسها، أي يجعل الناقة في وضع الجلوس على الأرض حتى يستطيع ركوبها بسهولة.
 - (٥) أردفه: أي أركب خلفه.
 - (٦) العقاب: المبادلة في الركوب - أي يركب الواحد بعض الوقت ثم يليه الآخر.
 - (٧) الأخضع: التواضع - التطامن - أي قبول الذل.
 - (٨) الولاج: الدخال الذي يدخل بيوت أقاربه.
 - (٩) أوطن القوم: أقامه وسكنه.
 - (١٠) خرّق: الثقب في الشيء ويقصد الجهل وعدم معرفة الأخبار.
 - (١١) العواني: الجبال الطبيعي. وهي التي تستغني عن التجميل بمجالها الطبيعي.
 - (١٢) المآرب: إرب بالكسر العضو وجمعه آراب والأرب أيضاً الدهاء وهو من العقل والأرب هو العاقل.

حرف التاء

« من الوافر »

ترفعه عن الدنيا

كريمٌ، لا أبيتُ اللَّيْلَ، جادٍ^(١)،
إذا ما بتَّ أشربُ، فوقَ^(٢) ريٍّ،
إذا ما بتَّ أختلُ^(٣) عرسَ جاري،
أفضحُ جازتي وأخونُ جاري؟
أعددُ بالأناميلِ^(٤) ما رزيتُ^(٥)
لسكرٍ في الشرابِ، فلا رويتُ
ليُخفيني الظلامُ، فلا خفيتُ
معاذَ اللهِ أفعلُ ما حيتُ^(٦)

★ ★ ★

(١) الجادي : السائل .

(٢) الأناميل : الأصابع .

(٣) رزيتُ به : أي أصبتُ به .

(٤) فوق ري : زيادة على ما يكفيه من الإرتواء .

(٥) أختل : أخادع .

(٦) حيت : أي عشت (يجوی) أي احتوى على الشيء أي استولى عليه .

يعقر ناقته لضيفه « من الطويل »

قال ابن الكلبي: قل أبو سحيم الكلبي:
ضاف حاتمًا ضيف في سنة لم يقدر على شيء
وله ناقه يسافر عليها يقال لها أفعى، فعقرها
وأطعم أضيافه قسمها وبعث إلى عياله بقسمها
الآخر وقال حاتم في ذلك:

لَمَّا رَأَيْتُ النَّاسَ هَرَّتْ كِلَابُهُمْ، ضَرَبْتُ بِسَيْفِي سَاقَ أَفْعَى^(١) فَخَرَّتْ
فَقُلْتُ لِأَصْبَاهِ^(٢) صَغَارٍ وَنِسْوَةٍ، بِشَهْبَاءِ^(٣)، مِنْ لَيْلِ^(٤) الثَّلَاثِينَ قَرَّتْ^(٥)
عَلَيْكُمْ مِنَ الشَّطِينِ^(٦) كَلَّ وَرِيَّةِ^(٧)، إِذَا النَّارُ مَسَّتْ جَانِبَيْهَا أَرْمَعَتْ^(٨)
وَلَا يُنْزَلُ الْمَرْءُ الْكَرِيمُ عِيَالَهُ وَأَضْيَافَهُ، مَا سَاقَ مَالًا، بَضُرَّتْ^(٩)

★ ★ ★

-
- (١) أفعى: إسم يطلق على الناقة.
(٢) الأصباه: جمع صبي وهو الولد الصغير.
(٣) شهباء: أي لا خضرة فيها ولا مطر، أو كثرة الثلج.
(٤) ليل الثلاثين: هي أشد الليالي ظلمة حيث لا قمر بها.
(٥) قرَّت: بردت.
(٦) الشيطان: هو جانب من السنام.
(٧) الورية: أي الدسمة والسمنية.
(٨) أرمعت: تفتت أي سال وساح دسمها.
(٩) بضرة: سوء الحال والشدة والضيق، والأصل أن تكتب هذه الكلمة بالياء المربوطة، ولكن كتبت بالياء المفتوحة لمسيرة القافية في كل الأبيات.

حرف الحاء

نعمًا محل الضيف « من الطويل »

نعمًا محلّ الضيف، لو تعلمينه، بليلٍ، إذا ما استشرفته^(١) النوايح^(٢)
تقصي^(٣) إلي الحيّ، إمّا دلالةً عليّ، وإمّا قادة لي ناصح^(٤)

يا مال « من البسيط »

يا مال ! إحدى صُروفِ الدهرِ قد طرقتُ
يا مال ! ما أنتمُ عنها بُنزاح^(٥)
يا مال ! جاءتْ حياضَ الموتِ، واردةً
من بينِ غَمَرٍ^(٦)، فحُضْناه، وضَحْضاح^(٧)

(١) استشرفته : جعلته باسطا كفه فوق حاجبه لينظر .

(٢) النوايح : الكلاب .

(٣) تقصي : أي بلغ الغاية في البحث .

(٤) ناصح : مخلص له .

(٥) النزاح : المتباعدون .

(٦) الغمر : الماء الكثير .

(٧) الضحضاح : الماء القليل أو القريب من القعر .

حرف الدال

لا امشي الى سر جارية « من الطويل »

هل الدهرُ إلا اليومُ، أو أمس، أو غدُ
يردُّ علينا ليلةً بعدَ يومِها،
لنا أجلٌ، إما تناهى إمامهُ (١)،
بنو ثعل (٢) قومي، فما أنا مدعٍ
بدرئهم (٣) أغشى ذروةَ معاشِرِ،
فمهلاً! فذاك اليومَ أُمِّي وخالتي،
على جُبْنٍ، إذ كنتُ، واشتدَّ جانبي
فهلُ تَرَكْتُ قبلي حُضُورَ مكانِها
ومُعْتَسِفٌ (٤) بالرمحِ، دونَ صحابهِ،

كذاك الزمانُ، بيننا، يترددُ
فلا نحنُ ما نبقى، ولا الدهرُ ينفدُ
فَنَحْنُ على آثارِهِ نَتَوَرَّدُ (٥)
سواهمُ، إلى قومٍ، وما أنا مُسْنَدُ (٦)
ويَحْنِفُ (٧) عَنِّي الأبلجُ (٨) المُتَعَمِّدُ (٩)
فلا يَأْمُرْتِي، بالدتيةِ، أسودُ
أسامُ (١٠) التي أُعْيِيْتُ (١١)، إذ أنا أَمْرُدُ
وهلْ مَنْ أبى ضِماً وخَسَفاً (١٢) مَخْلَدُ؟
تَعَسَّفَتْهُ بالسيفِ، والقَوْمُ شَهْدُ

(١) إمامه: طريقه الواضح.

(٢) على آثاره نتورد: على طريقه تسير.

(٣) بنو ثعل: اسم قبيلة.

(٤) مسند: الدعي.

(٥) الدرء: الإندفاع والتسرع.

(٦) يحنف: يميل.

(٧) الأبلج: طلق الوجه المفترق الحاجبين.

(٨) المعتمد: القاصد.

(٩) أسام: أكلف.

(١٠) أعييت: التي عجزت عنها.

(١١) الخسف: النقصة والذل.

(١٢) المتعسف: أخذ الحق بالقوة « الظلم ».

إلى الموتِ، مَطْرُورٌ (٣) الوَقِيعَةُ (٤)، مِذْوَدٌ
 وحتى غِلاهُ حَالِكُ اللَّوْنِ، أَسْوَدٌ (٦)
 مَدَى الدَّهْرِ، ما دَامَ الخِمَامُ يُغْرَدُ
 أَلَا كَلَّ مالٌ، خَالَطَ العَدْرُ، أَنْكَدُ (٧)
 فإِنِّي، بِحَمْدِ اللهِ، مَالِي مُعَبَّدٌ
 وَيُعْطَى، إِذَا مَنَ البَخِيلُ المَطْرَدُ (٨)
 أَقُولُ لِمَنْ يَصِلُ (٩) بِنَارِي أَوْ قِدْوَا
 وَمُوقِدُهَا البَارِي (١١) أَعَفَّ وَأَحْمَدُ
 وَسَامٍ إِلَى فَرْعِ (١٢) العُلا، مُتَوَرِّدٌ (١٣)
 وَمِنْهُمْ لَيْمٌ دَائِمُ الطَّرْفِ، أَقْوَدُ (١٤)
 وَهَلْ يَدْعُ الدَّاعِينَ إِلَّا المَبْلُدُ (١٥)

فخَرَ عَلَى حُرِّ (١) الجَبِينِ، وَدَادَهُ (٢)،
 فَمَا زَمْتَهُ. حَتَّى أَزَحْتُ (٥) عَوِيصَهُ،
 فَاقْسَمْتُ. لَا أَمْشِي إِلَى سَرِّ جَارَةٍ،
 وَلَا أَشْتَرِي مَالاً بَعْدَ عِلْمْتِهِ،
 إِذَا كَانَ بَعْضُ المَالِ رَبِّاً لِأَهْلِهِ،
 يَنْفَكُ بِهِ العَانِي، وَيُوكَلُ طَيِّباً،
 إِذَا عَا البَخِيلُ الحَبَّ (٩) أَحْمَدَ نَارَهُ،
 نَوَسِعَ قَلِيلاً، أَوْ يَكُنْ ثُمَّ حَسْبُنَا
 كَذَلِكَ أُمُورُ النَّاسِ رَاضٍ دَنِيَّةً،
 فَسَنَهُمُ جِوَادٌ قَدْ تَلَقَّتْ حَوْلَهُ،
 وَدَاعٍ دَعَانِي دَعْوَةً، فَأَجَبْتُهُ،

★ ★ ★

-
- (١) حر الجبين: ما بدا من الجبين.
 (٢) دادته: دفعه.
 (٣) المطرور: السيف الخاد المسنون.
 (٤) الوقيعة: القتال. صدمة الحرب.
 (٥) أزحت: أزلت.
 (٦) حالك اللون أسود: الغبار المختلط بالدم.
 (٧) أنكد: قلل الخير.
 (٨) المطرد: المبعد.
 (٩) الحب: المداع.
 (١٠) يصل بِناري: يعاني من شدة حرها.
 (١١) الباري: أراد به باري العود أو السهم أو ربما قصد بهذا اللفظ بادي أي الباديء بإيقاد النار.
 (١٢) فرع العلا: أعلى الفرع المتفرع من الأصل.
 (١٣) المتورد: المتفتح.
 (١٤) الأقود: البخيل.
 (١٥) المبلد: ضعيف أهمية عاجز الرأي.

وسادي جفن السلاح « من الطويل »

وخرق^(١) كَنْصَل^(٢) السيف، قد رامَ مُصْدِي
تَعَسَّفَتْهُ^(٣) بِالرَّمْحِ، والقَوْمُ شُهْدِي
فخر^(٤) على حُرِّ الجبينِ بضربية،
فما رُمْتُهُ، حتى تَرَكَتْ عَوِيصَهُ^(٨)
وحتى تَرَكَتْ العائدات^(١١) يَعُدُّهُ،
أطافوا به طَوْفِينَ، ثُمَّ مَشَوْا بِهِ
ومَرَقِيَّةً، دُونَ السَّاءِ، طَمِرَةٌ^(١٢)،
وسادي بها جفن^(١٣) السَّالِحِ، وتارَةً،
تَقَطَّ^(٥) صِفاقاً^(٦) عن حشاً غير مُسَنَدٍ^(٧)
بَقِيَّةَ عَرَفٍ، يَحْفِزُ^(٩) التَّرَبَّ، مَذُودٍ^(١٠)
يُنَادِينَ لا تَبْعُدْ، وقلتُ له: ابعِدِ
إلى ذاتِ إلجافٍ، بزخاءٍ، قُرْدُدٍ
سَبَقَتْ طُلُوعَ الشَّمْسِ منها بمرصدٍ
على عُدَّاءِ^(١٤) الجنبِ غيرِ مُوسَدٍ

★ ★ ★

-
- (١) الخرق: الزيادة في الكرم والسخاء.
(٢) نصل السيف: حد السيف، يقصد ماضي في كرمه مثل مضي نصل السيف في القطع.
(٣) تعسفته: أخذته بالقوة.
(٤) خر: سقط.
(٥) تقط: تمزق.
(٦) الصفاق: الجلد الذي يوجد أسفل البطن ويقصد تقطع الجلد وظهور الأحشاء.
(٧) غير مسند: غير موثق وثابت.
(٨) عويصه: شدته.
(٩) حفر التراب: أي دفع التراب من خلفه.
(١٠) المذود: المدافع.
(١١) العائدات: الزائرات في المرض.
(١٢) طمرة: الوثوب في السماء والمكان المرتفع.
(١٣) جفن السلاح: غمد السيف أي حد السيف.
(١٤) عدواء: جانب الوادي وحافته أي الأرض اليابسة الصلبة.

وماذا يعدّي المال عنك « من الطويل »

الأخلفت^(١) سِوَاءَ^(٢) منك المَوعِدُ، ودونَ الذي أملتَ منها الفَراقدُ^(٣)
 تُمَتِّينَا غَدَوًا، وَغِيْمُكُمْ غَدَاً، ضَبَابٌ، فلا صَحْوٌ، ولا الغِيْمُ جَائِدُ
 إذا أنتَ أعطيتَ الغِنَى، ثُمَّ لم تَجِدْ بِفَضْلِ الغِنَى، أَلْفِيَتَ ما لَكَ حامدُ
 وماذا يُعَدِّي^(٤) المَالُ عَنكَ وَجَمْعُهُ، إذا كانَ مِراثًا، وواراكَ لِاحِدُ^(٥)

لا ارسو ولا اتمد « من الطويل »

روى القاضي التنوخي عن أبي صالح قال:
 أنشدني ابن الكلبي لحاتم:

إِلَهُهُم رَّبِّي وَرَبِّي إِلَهُهُم، فَأَقْسَمْتُ لا أَرْسُو وَلا أَمْتَعِدُ^(٦)

فأحسن فلا عار « من المتقارب »

ومن شعره قوله لما دخل على الحارث بن عمرو الجفني فأنشده:

أَبِي طُولُ لَيْلِكَ إِلا سُهُودًا^(٧) فَمَا إِنْ تَبِينُ^(٨)، لِيُصْبِحَ، عَمُودًا
 أَيُّتُ كَثِيبًا أُرَاعِي النُّجُومَ، وَأَوْجِعُ، مَنْ سَاعِدَيَّ، الحَديدَا
 أَرْجِي^(٩) فَوَاضِلَ ذِي بَهْجَةٍ، مِنْ النَّاسِ، يَجْمَعُ حَزْمًا وَجُودًا

(١) أخلفت: لم تف بوعدها.

(٢) سِوَاءَ: إسم امرأة.

(٣) الفراقِد: وهو نجم قريب من القطب الشمالي يهتدى به، والفرقدان نجمان قريبان من القطب.

(٤) يعدي المال عنك: يفيدك أو ينفعك. (٧) السهود: السهر.

(٥) اللاحِد: الذي يقوم بدفن الموتى. (٨) تبين: ترى.

(٦) لا اتمد: لا أرتدي زي معين. (٩) الفواضل: العطايا.

تَمَّتْهُ إِمَامَةٌ وَالْحَارِثَانِ ،
كَسَبَقَ الْجَوَادِ غَدَاةَ الرَّهَانِ ،
فَاجْمَعُ ، فِدَاءَ لِكَ الْوَالِدَانِ ،
فَتَجْمَعُ نُعْمَى عَلَى حَاتِمِ ،
أَمْ الْهَلْكَ أَدْنَى ، فَمَا إِنْ عَلِمْتُ
فَأَحْسِنُ فَلَا عَارَ فِيمَا صَنَعْتُ ،
حَتَّى تَمَهَّلَ سَبْقًا جَدِيدًا
أُرْبَى عَلَى السَّنِّ شَأوًا مَدِيدًا
لِهَا كُنْتُ فِينَا ، بِحَيْرٍ ، مُرِيدًا
وَتُحْضِرُهَا ، مِنْ مَعَدٍّ ، شُهُودًا
عَلَى جُنَاحًا^(١) ، فَأَخْشَى الْوَعِيدَا
تُحْيِي جُدودًا ، وَتَبْرِي^(٢) جُدودَا

★ ★ ★

« من الطويل » يقولون لي اهلكت مالك

وَعَادِلَةٌ هَبَّتْ بَلِيلٍ تَلُومُنِي ،
تَلُومٌ عَلَى إِعْطَائِي الْمَالَ ، ضِلَّةً^(٣) ،
تَقُولُ : أَلَا أُمْسِكُ عَلَيْكَ ، فَإِنِّي
ذَرَيْتِي وَحَالِي ، إِنْ مَالِكَ وَافِرٌ ،
أَعَادِلَ ! لَا أَلُوكِ^(٤) إِلَّا خَلِيقَتِي ،
ذَرَيْتِي يَكُنْ مَالِي لِعِرْضِي جُنَّةً ،
أُرَيْتِي جَوَادًا^(٥) مَاتَ هَزْلًا ، لَعَلَّنِي
وَالْأَفْكَمِي بَعْضَ لَوْمِكَ ، وَاجْعَلِي ،
أَلَمْ تَعَلَّمِي أَنِّي ، إِذَا الضَّيْفُ نَابَنِي ،
وَقَدْ غَابَ عَيُّوقُ الثَّرِيَا ، فَعَرَدَا
إِذَا ضَنَّ بِالْمَالِ الْبَخِيلُ وَصَرَدَا^(٦)
أَرَى الْمَالَ ، عِنْدَ الْمُسْكِينِ ، مُعَبَّدَا^(٥)
وَكَلَّ امْرِيءٍ جَارٍ عَلَى مَا تَعَوَّدَا
فَلَا تَجْعَلِي ، فَوْقِي ، لِسَانِكَ مِيرَدَا
يَقِي الْمَالُ عِرْضِي ، قَبْلَ أَنْ يَتَبَدَّدَا
أَرَى مَا تَرَيْنَ ، أَوْ بَخِيلًا مُخَلَّدَا
إِلَى رَأْيٍ مَنِ تَلَحَّيْنِ ، رَأْيِكَ مُسْنَدَا
وَعَزَّ الْقَرَى ، أَقْرَى السَّدِيفِ^(٨) الْمُسْرَهْدَا

(١) الجناح : الذنب .

(٢) تبرى الجدود : تقنى الحظوظ .

(٣) ضلة : قليل .

(٤) صرد : قليل العطاء .

(٥) المعبد : المكرم .

(٦) ألوک : أقصر أو أبطىء .

(٧) جواد : كريم .

(٨) أقرى السديف المرهدا : أعد له أحسن أنواع اللحوم .

أَسْوَدُ سَادَاتِ الْعَشِيرَةِ، عَارِفًا،
وَأَلْفَى، لِأَعْرَاضِ الْعَشِيرَةِ، حَافِظًا
يَقُولُونَ لِي: أَهْلَكَتَ مَالِكَ، فَاقْتَصِدْ،
كُلُوا الْآنَ مِنْ رِزْقِ الْإِلَهِ، وَأَيَسِرُوا،
سَأَذْخِرُ مِنْ مَالِي دِلَاصًا^(١)، وَسَابِحًا،
وَذَلِكَ يَكْفِينِي مِنَ الْمَالِ كُلِّهِ،
وَمِنْ دُونَ قَوْمِي، فِي الشَّدَائِدِ، مِذْوَدًا
وَحَقَّهُمْ، حَتَّى أَكُونَ الْمُسَوَّدَا
وَمَا كُنْتُ، لَوْلَا مَا تَقُولُونَ، سَيِّدَا
فَإِنَّ، عَلَيَّ الرَّحْمَانَ، رِزْقَكُمْ غَدَا
وَأَسْمَرَ^(٢) خَطِيًّا، وَعَضْبًا مَهْتَدًا^(٣)
مَصُونًا، إِذَا مَا كَانَ عِنْدِي مُتْلِدًا^(٤)

★ ★ ★

« من الكامل » مجادهم لم يمجد

قال حاتم بعد غلبته بني لأم بالمجادة وعقره
أفراسهم وإطعامه إياها الناس:

عَقَّرِي، وَأَنْ مِجَادَهُمْ^(٥) لَمْ يَمْجُدِ
وَرَفَعْتَ رَأْسَكَ مِثْلَ رَأْسِ الْأَصِيدِ^(٦)
بُخْلًا لِكِنْدِي، وَسَبِي مُزْنِدِ
وَابْنِ الْعَذْوَرِ^(٨) ذِي الْعِجَانِ الْأَرْبَدِ^(٩)
أَبْدًا، لِأَفْعَلْهَا، طَوَالَ الْمُسْتَدِ
نَهْبًا، وَلَمْ تَغْدُرْ بِقَائِمِهِ^(١٠) يَدِي

أَبْلُغُ بَنِي لَأْمٍ بِأَنْ خِيُولَهُمْ
هَا إِنَّمَا مُطِرَتْ سَمَاؤُكُمْ دَمًا،
لِيَكُونَ جِرَانِي أَكَالًا بَيْنَكُمْ،
وَابْنِ النَّجُودِ^(٧)، وَإِنْ غَدَا مُتْلَاطِمًا،
أَبْلُغُ بَنِي تُعَلِّ بِأَنِّي لَمْ أَكُنْ،
لَا جِثَّتُهُمْ فَلَا^(١٠)، وَأَتْرُكُ صُحْبَتِي

(٢) الأسمر: الريح.

(٤) المتلد: المخزون.

(١) دلاص: الدرع الأملس اللينة.

(٣) المهند: السيف المصنوع في الهند.

(٥) مجادهم: مغاليتهم بالمجد.

(٦) الأصيد الرجل الذي يرفع رأسه معتر بنفسه.

(٧) ابن النجود: ابن الأماكن المرتفعة، وأراد به السيل.

(٨) العذور: السبيء الخلق والشديد النفس.

(٩) الأربد: العرق الذي ينتج عنه رغووة وهذا يدل على كثرة العرق.

(١٠) الفل: الهارب المنهزم.

(١١) بقائمة يدي: أي مقبض السيف.

« من الطويل »

لست آكله وحدي

قال حاتم الطائي يخاطب امرأته ماوية بنت
عبد الله:

أيا ابنةَ عَبْدِ اللَّهِ، وابنةَ مالِكِ،
إذا ما صَنَعْتَ الزَّادَ، فَالْتَمِسِي لَهُ
أَخًا طَارِقًا، أَوْ جَارَ بَيْتِ، فإِنِّي
وإِنِّي لَعَبْدُ الضَّيْفِ، ما دام ثاويًا،^(٤)
ويا ابنةَ ذِي البُرْدَيْنِ^(١) وَالْفَرَسِ الْوَرْدِ
أَكِيلًا^(٢)، فَإِنِّي لَسْتُ أَكِلُهُ وَحْدِي
أَخَافُ^(٣) مَذَمَاتِ الْأَحَادِيثِ مِنْ بَعْدِي
وما فِي، إِلَّا تَلْكَ، مِنْ شِيْمَةٍ^(٥) الْعَبْدِ

★ ★ ★

« من الطويل »

لكل كريم عادة

وقائِلَةٌ أَهْلَكْتَ، بِالْجودِ، مالِنا،
فقلتُ دَعِينِي، إِنها تِلْكَ عادَتِي،
ونَفْسِكَ، حَتَّى ضَرَّ نَفْسَكَ جودُها
لِكُلِّ كَرِيمٍ عادَةٌ يَسْتَعِيدُها

★ ★ ★

(١) ذي البردين: هو عامر بن أحيمر بن بهدلة.

(٢) أكيلًا: شريك وجليس.

(٣) أخاف مذمات: أخاف اللوم والذم.

(٤) ما دام ثاويًا: ما دام مقيم عندي.

(٥) شيمة: صفة العبد.

حرف الراء

أماوي، إمامت « من الطويل »

بَكَيْتَ، وما يُبْكِيكَ مِنْ طَلَلٍ قَفْرِ
بِئْسَ عَجْرَجِ الْغُلَّانِ، بَيْنَ سَتِيرَةٍ،
إِلَى الشَّعْبِ، مِنْ أَعْلَى سِتَارٍ، فَتَرْمَدِ،
وما أَهْلُ طَوْدٍ،^(١) مُكْفَهَرِ حِصُونِهِ،
وما دَارِعٌ، إِلَّا كَأَخْرَجَ حَاسِرٍ،
تَنُوطُ^(٢) لَنَا حُبَّ الْحَيَاةِ نَفُوسُنَا،
أَمَاوِيَّ! إِمَامَتٌ، فَاسْعِي بِنُطْقَةٍ^(٣)
فَلَوْ أَنْ عَيْنَ الْخَمْرِ فِي رَأْسِ شَارِفٍ،^(٤)
وَلَا آخِذُ الْمَوْلَى^(٥) لِسُوءِ بَلَائِهِ،
مَتَى يَأْتِ، يَوْمًا، وَارِثِي تَبْتَعِي الْغِنَى،
يَجِدُ قَرَسًا مِثْلَ الْعِنَانِ^(٦)، وَصَارِمًا

بَسَقَفِ اللَّوَى بَيْنَ عَمُورَانَ فَالْغَمْرِ
إِلَى دَارِ ذَاتِ الْهَضْبِ، فَالْبُرُقِ الْخَمْرِ
فَبَلْدَةِ مَبْنَى سِنْبَسٍ لَابْتَسِي عَمْرٍو
مِنَ الْمَوْتِ، إِلَّا مِثْلُ مَنْ حَلَّ بِالصَّحْرِ
وما مُقْتَرٌ، إِلَّا كَأَخْرَجَ ذِي وَقْرِ
شَقَاءً، وَيَأْتِي الْمَوْتُ مِنْ حَيْثُ لَا نَدْرِي
مِنَ الْخَمْرِ، رِيًّا، فَانْضَحِينَ بِهَا قَبْرِي
مِنَ الْأَسَدِ، وَرِدِّ، لَاعْتَلَجْنَا^(٥) عَلَى الْخَمْرِ
وَإِنْ كَانَ مَحْيَى الضَّلُوعِ عَلَى غَمْرِ^(٧)
يَجِدُ جُمُعَ^(٨) كَفٍّ، غَيْرِ مِلٍّ، وَلَا صِفْرِ
حُسَامًا، إِذَا مَا هَزَّ لَمْ يَرُضْ بِالْهَبْرِ^(٩)

(١) الطود: الجبل العظيم. أراد بالصحراء الأرض الفضاء الجرداء التي لا نبات فيها.

(٢) تنوط: تعلق.

(٣) النطقة: الماء الصافي سواء كثير أو قليل.

(٤) الشارف: كبير السن.

(٥) أعتلجنا: تصارعنا وتقاتلنا.

(٦) المولى: ابن العم.

(٧) الغمر: الحقد والكراهية.

(٨) جمع كف: مقدار ما يتركه الإنسان بعد الموت من المال.

(٩) العنان: سير اللجام.

(١٠) الهبر: قطع اللحم.

وَأَسْمَرَ خَطِيئاً، كَانَ كُؤُوبَهُ^(١)

نَوَى^(٢) الْقَسْبِ، قَدْ أَرْمَى ذِرَاعاً عَلَى الْعَشْرِ
وَإِنِّي لِأَسْتَحْيِي مِنَ الْأَرْضِ أَنْ أَرَى بِهَا النَّابَ^(٣) تَمْشِي، فِي عَشِيَّاتِهَا الْغُبْرَ
وَعِشْتُ مَعَ الْأَقْوَامِ بِالْفَقْرِ وَالْغِنَى، سَقَانِي بِكَأْسِي ذَاكَ كَلَّتِيهَا دَهْرِي

« من الطويل » ما أنا من خلانك

قال يذكر ابنة عفزر وأنه ليس بصاحب ريبة:

وَحَنَّتْ^(٤) إِلَى الْأَجْبَالِ، أَجْبَالِ طِيءٍ،
فَقُلْتُ لَهَا: إِنَّ الطَّرِيقَ أَمَامَنَا،
فِيَا رَاكِبِي عَلِيَا جَدِيلَةً، إِنَّمَا
فَمَا نَكَرَاهُ غَيْرَ أَنْ ابْنَ مِلْقَطِ
وَإِنِّي لُمَزُجٌ^(٧) لِلْمَطْيِ عَلَى الْوَجَا،
وَمَا زِلْتُ أَسْعَى بَيْنَ نَابٍ وَدَارَةٍ،
وَحَتَّى حَسِبْتُ اللَّيْلَ وَالصَّبْحَ، إِذْ بَدَأَ،
لَشَعْبٍ مِنَ الرِّيَّانِ أَمْلِكُ بَابَهُ،
أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ خَطِيبِ رَأَيْتُهُ،
وَحَنَّتْ قَلُوصِي^(٥) أَنْ رَأَتْ سُوطَ أَحْمَرَا
وَإِنَّا لَمُحِيُو رَبْعِنَا إِنْ تَيَسَّرَا
تُسَامَانِ ضِيماً، مُسْتَبِينَا، فَتَنْظُرَا
أَرَاهُ، وَقَدْ أَعْطَى الظَّلَامَةَ أَوْجَرَا^(٦)
وَمَا أَنَا مِنْ خُلَانِكَ، ابْنَةَ عَفْزَرَا
بَلْحِيَانِ، حَتَّى خِفْتُ أَنْ أَنْصُرَا
حِصَانَيْنِ سِيَالَيْنِ^(٨) جَوْنًا وَأَشْقَرَا
أُنَادِي بِهِ آلَ الْكَبِيرِ وَجَعْفَرَا
إِذَا قُلْتُ مَعْرُوفًا، تَبَدَّلَ مُنْكَرَا

(١) كعوبه: عقده.

(٢) نوى القسب: نوع من التمر صلب النوى وهو شبه كعوب الرمح ينوي هذا التمر في صلابته.

(٣) الناب: الناقة كبيرة السن.

(٤) حننت: أي الحنين وهو الشوق.

(٥) القلوص: الناقة الشابة وهي في منزلة الجارية من النساء وجمعها (قلص) وقلانص.

(٦) الأوجر: الوجور - بالفتح - هو الدواء وهنا يراد الخائف والمحاذر من الشيء الغير مستحب كالدواء.

(٧) مزج: مزج الشراب، أي خلطه ومزاج البدن ما ركب عليه من الطبائع.

(٨) سيالين: شديدي الجري.

تُنَادِي إِلَى جَارَاتِهَا: إِنْ حَاتِبًا
تَغَيَّرْتُ، إِنِّي غَيْرُ آتٍ لِرِيْبَةٍ،
فَلَا تَسْأَلْنِي، وَاسْأَلِي أَيُّ فَارِسٍ،
وَلَا تَسْأَلْنِي، وَاسْأَلِي أَيُّ فَارِسٍ،
فَلَا هِيَ مَا تَرَعَى جَمِيعًا عِشَارُهَا،
مَتَى تَرْنِي أَمْشِي بِسَيْفِي، وَسَطُّهَا،
وَإِنِّي لَيْعْشَى أَبْعُدُ الْحَيَّ جَفْنَتِي (٣)،
فَلَا تَسْأَلْنِي، وَاسْأَلِي بِي صُحْبَتِي،
وَإِنِّي لَوْهَابٌ قُطُوعِي (٥) وَنَاقَتِي،

إِذَا مَا انْتَشَيْتُ (٦)، وَالْكَمَيْتَ (٧) الْمُصَدَّرَا (٨)

وَإِنِّي كَأَشْلَاءِ اللَّجَامِ، وَلَنْ تَرَى
أَخُو الْحَرْبِ، إِنْ عَضَّتْ بِهِ الْحَرْبُ عَضُّهَا
وَإِنِّي، إِذَا مَا الْمَوْتُ لَمْ يَكُ دُونَهُ
مَتَى تَبَّعَ وَدَاً مِنْ جَدِيلَةٍ تَلْفَقُهُ،
أَخَا الْحَرْبِ إِلَّا سَاهِمَ الْوَجْهِ، أَغْبَرَا
وَإِنْ شَمَرَتْ (٩) عَنْ سَاقِهَا الْحَرْبُ شَمْرًا
قَدَى (١٠) الشَّيْبِ، أَحْمَى الْأَنْفِ (١١) أَنْ أُنَاخِرَا
مَعَ الشَّنِّءِ (١٢) مِنْهُ، بَاقِيَا، مُتَأَثِّرَا

(١) الكنيف: أي أحاطوا به - وبكسر الكاف - وعاء يكون أداة الراعي.

(٢) ساهم الوجه: أي متغير الوجه.

(٣) الجفنة: هي القصعة الكبيرة وجمعها جفان وجففات.

(٤) الطلح: نوع من الشجر يستخرج من الصمغ الأحمر.

(٥) القُطوع: هو ما يضعه الراكب تحته ويعطي كتفي البعير - والمفرد (قطع).

(٦) انتشيت: سكرت وجاءت من النشوة، رجل نشوان أي سكران.

(٧) الكميت: الفرس لونه ما بين الأحمر والأسود.

(٨) المصدر: من صدر الفرس وهو تقدم الخيل بصدرة وبروزه برأسه.

(٩) شمرت عن ساقها: أي اشتدت الحرب، وشمر أي أرسل، وشمر السهم أي أرسله.

(١٠) القدى: القيد والمقدار.

(١١) أحمى الأنف: الإعتذار بالنفس وعدم الذل.

(١٢) الشنء: البغض والحقد والكراهية.

فإلّا يُعادونا جَهَاراً نُلَاقِهِمْ، لأعدائنا، (١) رِداءً دليلاً ومُنذِراً (٢)
إذا حالَ دوني، من سُلَمانَ، رَمَلَةً، وَجَدْتُ تَوَالِي الوَصْلِ عِنْدِي أُبْتَرَا

« من الوافر » ألا ابليغ بني اسد

ألا أبليغ بني أسدِ رَسُولاً، وما بي أن أزنُكُمُ بَعَدُرُ
فَمَنْ لم يُوفِ بالجيران، قِدمًا، فقد أوقَتُ مُعاويةَ بنُ بَكرِ

« من الطويل » المال غاد ورائح

أماوي! قد طالَ التَّجَنُّبُ والهَجْرُ، وقد عَدَرْتَنِي، من طِلابِكُمُ، العذر (٣)
أماوي! إنَّ المَالَ غادِ ورائِحَ، ويبقى، من المَالَ، الأحاديثُ والذِّكْرُ
أماوي! إنِّي لا أقولُ لسائِلِ، إذا جاءَ يوماً، حَلَّ في مالِنا نَزْرُ (٤)
أماوي! إِمّا مانِعٌ فَمُيِّنٌ؛ وإمّا عَطَاءٌ لا يُنْهَهُ الزَّجْرُ (٥)
أماوي! ما يُغني الثَّراءُ عن الفَقِي، إذا حشَرَجَتْ (٦) نَفْسٌ وضاقتُها الصَّدْرُ
إذا أنا دَلَّاني، الذينَ أَحَبَّهُمْ، لِمَلْحُودَةٍ، زُلْجٍ (٧) جَوَانِبِها غُبْرُ
وراحوا عِجالاً يَنْفُضُونَ أَكْفَهُمْ، يَقولونَ قد دَمَى أنامِلُنا الحَفْرُ
أماوي! إنَّ يُصْبِحُ صَداي (٨) بِقَفْرَةٍ (٩) من الأَرْضِ، لا ماءَ هُناكَ ولا خَرُ

(١) الردء: العون والناصر.

(٢) دليل: قائد.

(٣) العذر: رفع الذنب.

(٤) النزر: القلة النافه.

(٥) الزجر: الطرد والمنع أو النهي.

(٦) الحشرجة: تردد النفس.

(٧) زلج: نوع من الصخور المساء.

(٨) صداي: جثي.

(٩) القفرة: الأرض الجرداء التي لا ماء فيها ولا نبات.

تَرَيَّ أَنْ مَا أَهْلَكْتُ لَمْ يَكُ ضَرَّتِي،
 أَمَاوِيَّ! إِنِّي، رَبُّ (٢) وَاحِدِ أُمَّه
 وَقَدْ عَلِمَ الْأَقْوَامُ، لَوْ أَنَّ حَاتِمًا
 وَإِنِّي لَا آلُو، بِمَالٍ، صَنِيعَةً،
 يُفَكُّ بِهِ الْعَانِي، وَيُؤَكِّلُ طَيِّبًا،
 وَلَا أَظْلِمُ ابْنَ الْعَمِّ، إِنْ كَانَ إِخْوَتِي
 عُنِينَا زَمَانًا بِالتَّصَعُّكِ (٦) وَالغِنَى،
 كَسِينَا صُرُوفَ الدَّهْرِ لِينًا وَغِلْظَةً،
 فَمَا زَادْنَا بَأْوًا عَلَى ذِي قَرَابَةٍ،
 فَقَدْنَا عَصِيَّتَ الْعَادِلَاتِ، وَسُلْطَتِ،
 وَمَا ضَرَّ جَارًا، يَا ابْنَةَ الْقَوْمِ، فَاعْلَمِي
 بَعِيَّتِي عَنْ جَارَاتِ قَوْمِي عَقْلَةً،

وَأَنْ يَدِي تَمَا بَخِلْتُ بِهِ صَفْرُ (١)
 أَجْرْتُ، فَلَا قَتْلَ عَلَيْهِ وَلَا أَسْرُ
 أَرَادَ تَرَاءَ الْمَالِ، كَانَ لَهُ وَقَرُّ (٣)
 فَأَوْلُهُ زَادٌ (٤)، وَآخِرُهُ ذُخْرُ
 وَمَا إِنْ تَعَرَّيَهُ الْقِدَاحُ (٥) وَلَا الْخَمْرُ
 شُهُودًا، وَقَدْ أودى، بِإِخْوَتِهِ، الدَّهْرُ
 كَمَا الدَّهْرُ، فِي أَيَّامِهِ الْعُسْرُ وَالْيُسْرُ
 وَكَلًّا سَقَانَاهُ بِكَأْسَيْهَا الدَّهْرُ
 غِنَانًا، وَلَا أَزْرَى (٧) بِأَحْسَابِنَا الْفَقْرُ
 عَلَى مُصْطَفَى مَالِي، أَنَا مِلِّي الْعَشْرُ
 يُجَاوِرُنِي، أَلَّا يَكُونَ لَهُ سِتْرُ
 وَفِي السَّمْعِ مِنِّي عَنْ حَدِيثِهِمْ وَقَرُّ (٨)

« من الطويل » ظل عفتي مكرمين

صَحَا الْقَلْبُ مِنْ سَلْمَى، وَعَنْ أُمِّ عَامِرٍ،
 وَوَشَّتْ (٩) وَشَاةً بَيْنَنَا، وَتَقَادَفَتْ (١٠)

(١) صفر: فارغة لا شيء فيها.

(٢) رب: ولده.

(٣) الوفرة: الشيء التام.

(٤) الزاد: الطعام الذي يتخذ عند السفر.

(٥) القداح: جمع قدح وهو الذي يشرب فيه.

(٦) التصعك: الإفتقار.

(٧) ازرى: عاب.

(٨) الوقر: الصمم.

(٩) وشت: كذبت في كلامها.

(١٠) تقادفت: ترامت.

وفتيان صِدْقِ ضَمَمَهُمْ دَلَجٌ^(١) السَّرَى،
فلَمَّا أَتَوْنِي قَلْتُ: خَيْرٌ مَعْرَسٍ،^(٢)
وَقَمْتُ بِمَوْشَى^(٥) المَتُونِ، كَأَنَّهُ
لِيَشْقَى بِهِ عُرْقُوبُ كَوْمَاءِ جَبَلِيَّةٍ،
فَظَلَّ عَفَاتِي مُكْرَمِينَ، وَطَابِحِي
شَامِيَّةً، لَمْ يَتَّخِذْ لَهُ حَاسِرٌ^(٧)
يُقَمِّصُ دَهْدَاقٌ^(٩) البَضِيعِ، كَأَنَّهُ
كَأَنَّ ضُلُوعَ الجَنْبِ فِي قَوْرَانِهَا،
إِذَا اسْتَنْزَلَتْ كَانَتْ هَدَايَا وَطَعْمَةً،
كَأَنَّ رِيَّاحَ اللِّحْمِ، حِينَ تَغْطَمُطُ،
أَلَا لَيْتَ أَنْ المَوْتَ كَانَ حِمَامَةً،
لِيَأْتِي يَدْعُوَنِي الهَوَى، فَأَجِيبُهُ
وَدَوِيَّةً^(١٣) قَفْرًا، تَعَاوَى سِبَاعِهَا،
قَطَعَتْ بِمِرْدَاةٍ^(١٥)، كَأَنَّ نُسُوعَهَا،

عَلَى مُسَهَّاتٍ، كَالقِدَاحِ^(٢)، ضَوَامِرٍ
وَلَمْ أَطْرِحْ حَاجَاتِهِمْ بِمَعَاذِرٍ^(٤)
شِهَابُ عَضَاً، فِي كَفِّ سَاعِ مِبَادِرِ
عَقِيلَةَ^(٦) أَدَمٍ، كَالهَضَابِ، بِهَازِرِ
فَرِيقَانِ مِنْهُمْ: بَيْنَ شَاوٍ وَقَادِرِ
الطَّبِيخِ، وَلَا ذُمَّ الخَلِيطِ^(٨) المَجَاوِرِ
رُؤُوسِ القَطَا^(١٠) الكُدْرِ، الدَّقَاقِ الحَنَاجِرِ
إِذَا اسْتَحَمَّشَتْ، أَيْدِي نِسَاءِ حَوَاسِرِ
وَلَمْ تُخْتَزَنَّ^(١١) دُونَ العَيُونِ النَوَاطِرِ
رِيَّاحُ عَبِيرٍ بَيْنَ أَيْدِي العَوَاطِرِ
لِيَأْتِي حَلَّ الحَيِّ أَكْنَافَ^(١٢) حَابِرِ
حَثِيثًا، وَلَا أُرْعِي إِلَى قَوْلِ زَاجِرِ
عَوَاءِ الِيتَامَى مِنْ حِذَارِ التَّرَاتِرِ^(١٤)
تُشَدُّ عَلَى قَرْمٍ، عِلْنَدِي،^(١٦) مَخَاطِرِ

★ ★ ★

(١) دلج السرى: سير الليل.

(٢) القداح: سهام الميسر.

(٣) خير معرس: خير نزول للإستراحة.

(٤) المعاذر: الإعتذار.

(٥) موشى المتون: السيف.

(٦) عقيلة: كريمة.

(٧) الحاسر: المكشوف.

(٨) الخليط: الصاحب أو الجار.

(٩) الدهداق: اللحم المقطع.

(١٠) القطا: نوع من الطيور في حجم الحمام.

(١١) تختزن: تستر عن العيون.

(١٢) أكناف: جوانب.

(١٤) التراتر: الشذائد.

(١٣) الدوية: الفلا.

(١٦) العلندي: الشديد الغليظ.

(١٥) المرداة: الصخرة.

« من الكامل »

حلي في بني بدر

جاور حاتم في بني بدر من احترب من
جديلة وتعل، وكان ذلك زمن الفساد، فقال
يمدح بني بدر:

هَاتِي، فَحَلِّي فِي بَنِي بَدْرِ
الْحَيِّ فِي الْعَوْصَاءِ^(١) وَالْيُسْرِ
أَتْرُكُ أَوَاطِسَ حَمَاءِ^(٢) الْجَفْرِ^(٤)
يُنْظَرُ إِلَيَّ بِأَعْيُنِ خُزْرِ^(٦)
الطَّاعِنِينَ، وَخَيْلُهُمْ تَجْرِي
وَذَوِي الْغِنَى مِنْهُمْ بِذِي الْفَقْرِ

إِنْ كُنْتَ كَارِهَةً مَعِشَتَنَا،
جَاوَرُهُمْ زَمَانَ الْفَسَادِ، فَنِعَمَ
فَسُقَيْتُ بِالْمَاءِ النَّمِيرِ^(٣) وَلَمْ
وَدُعَيْتُ فِي أَوْلَى النَّدِيِّ^(٥)، وَلَمْ
الضَّارِبِينَ لَدَى أَعْيُنِهِمْ،
وَالخَالَطِينَ نَحْيَتَهُمْ بِنُضَارِهِمْ^(٧)



(١) العوصاء: الشدة والحاجة.

(٢) النمير: الزكي من الماء.

(٣) الحمأة: الطين الأسود.

(٤) الجفر: إسم لأماكن كثيرة ولعله أراد جفر الشحم.

(٥) الندي: المجلس.

(٦) الخزر: الضيقة.

(٧) النضار: الذهب.

صبر على وقعات الدهر

« من الطويل »

أغارن طيء على إبل للنعمان بن الحارث
ابن عمرو الغساني ورجل من بني جفنة، وقتلوا
ابناً له. وكان الحارث إذا غضب حلف ليقتلن
وليسبين الذراري. فحلف ليقتلن من بني
الغوثن أهل بيت على دم واحد. فخرج يريد
طيئاً فأصاب من بني عدي بن أخزم سبعين
رجلاً رأسهم وهم بن عمرو من رهط حاتم،
وحاتم يومئذ بالحيرة عند النعمان، فأصابتهم
مقدمات خيله، فلما قدم حاتم الجبلين جعلت
المرأة تأتيه بالصبي من ولديها فتقول: يا حاتم
أسر أبو هذا. فلم يلبث إلا ليلة حتى سار إلى
النعمان ومعه ملحان بن حارثة وكان لا يسافر
إلا وهو معه، فقال حاتم:

وما ذاك من حُب النساء ولا الأشر^(١)
وقومي بأقران^(٢)، حوَالِيهم الصَّبْرُ
نشاوي، لنا من كل سائمة^(٣) جزر^(٤)
يقول لنا خيراً، ويُمضي الذي ائتمر
على وقعات الدهر، من قبلها، صبر
جنوب السراة^(٥) من مآب إلى زغر
له المشرَب الصافي، وليس له الكدر

ألا إنني قد هاجني الليلة، الذكْرُ
ولكنني، مما أصاب عشيرتي
ليالي نُمسي بين جَوْ^(٦) ومسطح،
فيا ليت خير الناس، حياً وميتاً،
فإن كان شراً، فالعزاء، فإننا
سقى الله، رب الناس، سحاً^(٧) وديمة
بلاد امرئ، لا يعرف الدّم بيته،

(١) الأشر: البطر والمرح.

(٢) الأقران: الحبال. أي أراد أن قومه مربوطون بالحبال.

(٣) جو ومسطح: أسماء أماكن.

(٤) السائمة: الإبل الراحية.

(٥) الجزر: الذبح أي ما يذبح للأكل.

(٦) السح: المطر الغزير.

(٧) السراة: مواضع في بلاد العرب.

تذَكَرْتُ مِنْ وَهْمِ بْنِ عَمْرِو جَلَادَةٍ، وَجُرْأَةَ مَعْدَاهُ^(١)، إِذَا نَازِحٌ^(٢) بَكَرٌ^(٣)
فَأَبْشِرْ رَقْرَ^(٤) الْعَيْنِ مِنْكَ، فَيَأْتِي أَجِيءُ كَرِيماً، لَا ضَعِيفاً وَلَا حَصِيراً

« من الطويل » أنعم فدتك النفس

لما أطلق النعمان الغساني بني عبد شمس
إكراماً لحاتم بقي قيس بن جحدر بن ثعلبة،
وهو من لحم وأمه من بني عدي وهو جد
الطرماح بن حكيم بن نضر بن قيس بن
جحدر. فقال له النعمان: أبقني أحد من
أصحابك؟ فقال حاتم:

فَكَتَّ عَدِيّاً كَلَّمَهَا مِنْ إِسَارِهَا، وَأَفْضَلُ، وَشَقَعْنِي بِقَيْسِ بْنِ جَحْدَرِ
أَبُوهُ أَبِي. وَالْأَمَّاتُ أَمَّاتُنَا، فَأَنْعَمُ فِدَتِكَ النَّفْسُ قَوْمِي وَمَعْشَرِي^(٥)

« من المتقارب » زوجوها وعنست

سارت محارب حتى نزلوا أعجاز أجأ
وكانت منازل بني بولان وجرم بأموالهم
فخافت طيء أن يغلبوها عليها فقال حاتم
بعضهم:

أَرَى أَجْأً^(٦)، مِنْ وَرَاءِ الشَّقِيقِ وَالصَّهْوِ، زَوْجَهَا^(٧) عَامِرُ
وَقَدْ زَوَّجُوهَا، وَقَدْ عَنَسَتْ^(٨)، وَقَدْ أَيَقُنُوا أَنَّهَا عَاقِرٌ^(٩)
فَإِنْ يَكُ أَمْرٌ بِأَعْجَازِهَا، فَإِنِّي عَلَى صَدْرِهَا، حَاجِرٌ^(١٠)

(١) معدهاه: مصدر ميمي من عدا وهما وثب وظلمة.

(٢) النازح: بعد. (٣) بكر: ذهب مبكراً. (٤) قر العين: بردت سروراً.

(٥) قومي ومعشري: أي فدتك النفس وفداك قومي ومعشري.

(٦) أجأ: اسم جبل في ديار طيء.

(٧) زوجها: أراد أعجاز الجبال التي نزلتها محارباً.

(٨) عنست: أي مكنت في بيت أهلها بعد إدراكها ولم تتزوج.

(٩) العاقر: التي لا تلد. (١٠) الحاجر: المانع.

نار القرى

« من الزجر »

كان إذا جن الليل يوعز إلى غلامه أن
يوقد النار في بفاع من الأرض لينظر إليها من
أضله الطريق فيأوي إلى منزله ويقول:

أَوْقِدْ^(١)، فَإِنَّ اللَّيْلَ لَيْلٌ قَرٌّ^(٢)، وَالرَّيْحَ، يَا مُوقِدُ، رِيحٌ صَبْرٌ^(٣)
عَسَى يَرَى نَارَكَ مَنْ يَمُرُّ، إِنَّ جَلَبَتَ ضَيْفًا، فَأَنْتَ حُرٌّ

ألا سبيل إلى مال

« من البسيط »

أَلَا سَبِيلٌ إِلَى مَالٍ يُعَارِضُنِي، كَمَا يُعَارِضُ مَاءُ الْأَبْطَحِ^(٤) الْجَارِي
أَلَا أَعَانُ، عَلَى جُودِي، بِمَيْسِرَةٍ^(٥)، فَلَا يَرُدُّ نَدَى كَفْيِي إِقْتَارِي^(٦)

غير اغمار

« من البسيط »

خرج حاتم في نفر من أصحابه في حاجة لهم
فسقطوا على عمرو بن أوس بن طريف بن
المنثى بن عبد الله بن يشجب بن عبد ود في
فضاء من الأرض. فقال لهم أوس بن حارثة بن
لأم: لا تعجلوا بقتله، فإن أصبحتم، وقد
أحرق الناس بكم، استجروهم. وإن لم تروا
أحدًا قتلتموه. فأصبحوا وقد أحرق الناس
بهم فاستجاروه فأجارهم. فقال حاتم:

عَمْرُو بْنُ أَوْسٍ، إِذَا أَشَاعَهُ غَضِبُوا،
إِنَّ بَنِي عَبِيدٍ وَدَّ كُلُّهَا وَقَعَتْ
إِحْدَى الْهَنَاتِ، أَتَوْهَا غَيْرَ أَغْمَارٍ

-
- (١) أوقد: أشعل.
(٢) القر: البرد.
(٣) الصر: الريح الشديدة التي ينتج عنها صوت.
(٤) الأبطح: مجرى الماء الواسع.
(٥) الميسرة: اليسر ضد المعسرة وهي الأعسار.
(٦) الأقتار: وهي قلة المال.
(٧) أحرزوه: أي حصلوا عليه.
(٨) الغرم: الخسارة.

« من الطويل » ألا أبلغاؤهم بن عمرو

ألا أبلغاؤهم بن عمرو رسالةً ، فإنك أنت المرء باخبر أجدر
 رأيتك أدنى^(١) الناس منا قرابةً ، وغيرك منهم كنت أحب^(٢) وأنصر
 إذا ما أتى يومٌ يفرق بيننا ، بموتٍ ، فكن يا وهم ذو^(٣) يتأخر

★ ★ ★

« من الطويل » جبان كلب

ألا أرق^(٤) عيني ، فبت أديرها ، حذار غدي ، أحجى^(٥) بأن لا يضرها
 إذا النجم أضحى ، مغرب الشمس ، مائلاً ولم يك ، بالآفاق ، بون^(٦) ينيرها^(٧)
 إذا ما السماء ، لم تكن غير حلبة ، كجدة بيت العنكبوت ، ينيرها
 فقد علمت غوثاً بأنا سراتها^(٨) ، إذا أعلمت ، بعد السرار^(٩) ، أمورها
 إذا الريح جاءت من أمام أخائف^(١٠) ، وألوت ، بأطناب البيوت ، صدورها
 وإننا أمين المال ، في غير ظنة ، وما يشتكينا ، في السنين ، ضريرها^(١١)
 إذا ما بجيل الناس هرت كلابه ، وشق^(١٢) ، على الضيف الضعيف ، عقورها^(١٣)

-
- | | |
|---------------------------|-------------------------------|
| (١) أدنى : أقرب . | (٧) ينيرها : يضيئها . |
| (٢) أحب : منحور . | (٨) سراتها : السخي في مروءة . |
| (٣) ذو : بمعنى الذي . | (٩) السرار : المسارة . |
| (٤) أرق : لم تم . | (١٠) أخائف : إسم جبل . |
| (٥) أحجى بأن : أخلق بأن . | (١١) الضريف : الأعمى . |
| (٦) بون : بعد المسافة . | (١٢) شق عليه : صعب عليه . |
| | (١٣) العقور : الذي يجرح . |

أَجُودُ، إِذَا مَا النَّفْسُ شَحَّ (٣) ضَمِيرُهَا
 قَلِيلٌ، عَلَى مَنْ يَعتَرِينِي، هَرِيرُهَا
 أَوْثَفُهَا طَوْرًا، وَطَوْرًا أَمِيرُهَا (٥)
 يُرَى غَيْرَ مَضْنُونٍ بِهِ، وَكَثِيرُهَا
 عَقِيرًا، أَمَامَ البَيْتِ، حِينَ أَثِيرُهَا
 وَأَتْرُكُ نَفْسَ البُخْلِ، لَا أَسْتَشِيرُهَا
 لِمُسْتَوْبِصٍ (٧) لَيْلًا، وَلَكِنْ أَثِيرُهَا
 يَطُوفُ حَوَالِي قَدْرِنَا، مَا يَطُورُهَا
 إِذَا غَابَ عَنْهَا بَعْلُهَا، لَا أَزُورُهَا
 إِلَيْهَا، وَلَمْ يَقْصِرْ (٨) عَلَيَّ سُتُورُهَا (٩)
 وَلَوْ لَمْ أَكُنْ فِيهَا لَسَاءَ عَذِيرُهَا (١٠)
 يَكُونُ صُدُورَ المَشْرِفِي جُسُورُهَا
 بِأَسْيَافِنَا، حَتَّى يَبُوخَ (١١) سَعِيرُهَا (١٢)
 بَنُو الحَيْنِ، لَمْ تَطْبَخْ، بِقَدْرِ، جَزُورُهَا

فَإِنِّي جَبَانٌ (١) الكَلْبِ، بَيَّتِي مُوَطَأً (٢)،
 وَإِنْ كِلَابِي قَدْ أَهْرَتِ (٤) وَعَوَدَتِ،
 وَمَا تَشْتَكِي قِدْرِي، إِذَا النَّاسُ أُحْلَتُ
 وَأَبْرَزُ قِدْرِي بِالفِضَاءِ، قَلِيلُهَا
 وَإِبْلِي رَهْنٌ أَنْ يَكُونَ كَرِيمُهَا
 أَشَاوِرُ نَفْسَ الجُودِ، حَتَّى تُطِيعَنِي،
 وَلَيْسَ عَلَى نَارِي حِجَابٌ يَكْتُمُهَا (٦)
 فَلَإِ، وَأَيْبِكَ، مَا يَظَلُّ ابْنُ جَارَتِي
 وَمَا تَشْتَكِينِي جَارَتِي، غَيْرَ أَنَّهَُا،
 سَيَلُّغُهَا خَيْرِي، وَيَرْجِعُ بَعْلُهَا
 وَحَيْلٌ تَعَادَى لِلطَّعَانِ شَهْدَتُهَا،
 وَغَمْرَةٌ (١١) مَوْتٌ لَيْسَ فِيهَا هَوَادَةٌ،
 صَبْرْنَا لَهَا فِي نَهْكَهَا وَمُصَابِهَا،
 وَعَرَجَلَةٌ شَعَثَ الرَّؤُوسِ، كَأَنَّهُمْ

(١) جبان الكلب: كناية عن الكرم.

(٢) موطأ: مسهل.

(٣) شح: بخل.

(٤) أهرت: جرت.

(٥) أميرها: أتيتها بالمونة.

(٦) يكتُمها: يسترها.

(٧) المستوبص: المستضيء بالنار ليلاً.

(٨) يقصر على: يرد على.

(٩) ستورها: جمع ستر وهو ما يستر به كائناً ما كان.

(١٠) العذير: التصير.

(١١) غمرة الموت: الحرب.

(١٢) يبوخ: ينطفئ.

(١٣) سعيرها: شدة نارها.

شَهِدْتُ وَعَوَانًا، أُمَيْمَةً، أَنَّنَا
 عَلَى مَهْرَةٍ كَبْدَاءَ، جَرْدَاءَ، ضَامِرٍ^(١)،
 وَأَقْسَمْتُ، لَا أُعْطِي مَلِيكًا ظَلَامَةً،
 أَبْتُ لِي ذَاكُمْ أُسْرَةً تُعَلِّيَّةً،
 وَخُوصَ^(٢) دَقَاقَ، قَدْ حَدَوْتُ لَفْتِيَّةً

بنو الحربِ نَصَلَاها، إِذَا اشْتَدَّ نُوْرُها
 أُمِينِ شَظَاها، مُطْمَئِنِّ نُسُوْرُها
 وَحَوْلِي عَدِيٍّ، كَهْلُها وَغَرِيْرُها^(٣)
 كَرِيْمٍ غِنَاها، مُسْتَعِفِّ فَقِيْرُها
 عَلَيْهِنَ، إِحْدَاهُنَّ قَدْ حَلَّ كُوْرُها^(٤)

★ ★ ★

-
- (١) الضامر: القليل اللحم.
 (٢) الغرير: الشاب الذي لا تجربة له.
 (٣) الخوص: الغائرات العيون.
 (٤) كورها: رحلها.

حرف السين

« من الكامل » لا تطعمن الماء

كان أوس بن سعد قال للنعمان بن المنذر:
أنا أدخلك بين جبلي طيء حتى يدين لك
أهلها. فبلغ ذلك حائماً فقال:

دُلًّا، وقد عَلِمْتُ، بذلك، سِنْسِ
منَعُوا ذِمَارَ أَبِيهِمْ، أَنْ يَدْنُسُوا^(٢)
وَحَلَفْتُ بِاللَّهِ الْعَزِيزِ لِنُحْبَسِ^(٣)
طَرَفُ الْجَرِيضِ^(٥)، لظَلَّ يَوْمَ مُشْكِسِ^(٦)
بِيَدِ اللَّوَيْمِسِ، عَالِياً مَا يَلْمِسُ
لِتَهَامِ طَمِيكُمُ، فَفُوزُوا وَاحْبَسُوا
بِكَتِييَةِ، مَنْ يُدْرِكُوهُ يَغْرَسُ^(٨)
فِي الْحَيِّ مَشَاةً إِلَيْهِ الْمَجْلِسُ

وَلَقَدْ بَغَى، بِجِلَادِ^(١) أَوْسٍ، قَوْمَهُ
حَاشَا بَنِي عَمْرٍو بِنِ سِنْسِ، إِنَّهُمْ
وَتَوَاعَدُوا وَرَدَ الْقُرْيَةَ، غُدُوَّةً،
وَاللَّهُ يَعْلَمُ لَوْ أَتَى بِسُلَافِهِمْ^(٤)
كَالنَّارِ وَالشَّمْسِ الَّتِي قَالَتْ لَهَا:
لَا تَطْعَمَنَّ الْمَاءَ إِنْ أُرِدْتَهُمْ،
أَوْ ذُو الْحَصِينِ، وَفَارِسُ ذُو مِرَّةٍ^(٧)
وَمَوْطاً^(٩) الْأَكْنُافِ^(١٠)، غَيْرَ مُلْعَنِ،

★ ★ ★

(١) الجلاد: الحرب.

(٢) الدنس: القذارة.

(٣) تحبس: يقيد الحرية.

(٤) السلاف: الخنصرة.

(٥) الجريض: المشرف على الهلاك.

(٦) المشكس: الصعب.

(٧) المرة: قوة الخلق وشدته.

(٨) يغرس: وهو ما يخرج مع الولد كأنه نخاط.

(٩) موطاً: مهد.

(١٠) الأكناف: الجوانب.

اطلال ماوية « من الطويل »

لم يُنْسَبِي أَطْلَالَ مَاوِيَّةِ نَاسِي، وَلَا أَكْثَرُ الْمَاضِي، الَّذِي مِثْلُهُ يُنْسِي
إِذَا غَرَبَتْ شَمْسُ النَّهَارِ وَرَدَّتْهَا، كَمَا يَرِدُ الظَّمَانُ، آيَّةَ (١) الخُمْسِ (٢)

★ ★ ★

(١) الآية: الإبل التي تعاف الماء .

(٢) الخمس: من أظاء الإبل .

حرف العين

« من الوافر » وجارتهم حصان

جاور حاتم طي، بني زياد في زمن الفساد،
وكانت حرب الفساد في الجاهلية بين جديلة
والغوثن بني زياد بن عبد الله من بني عبس،
فأحسنوا جواره فقال:

لَعَمْرُكَ، ما أضاعَ بُنو زيادِ
بُنو جَيْتةَ وَلَدَتْ سُوفاً
وجارتُهُمْ حِصانٌ ما تُزَنِّي،
شَرى وُدِّي وتَكْرِمَتِي جَمِيعاً،
ذِمارةٌ^(١) أبيهم، فيمَن يُضِيعُ
صَواريِمَ، كُلُّها ذَكَرٌ صَنِيعُ^(٢)
وطاعِمَةٌ^(٣) الشَّاءِ، فَمَما تَجوُعُ
لآخِرِ غالِبِ، أبداً، رَبِيعُ^(٤)

« من الطويل » أبيت خميص البطن

وإني لأستحي صِحايَ أن يروا
أَقْصِرُ كَفِّي أن تَنالَ أَكْفَهُمْ،
وإنكَ مَها تُعْطِ بَطْنَكَ سُوْلَهُ،
أَبِيتُ خَمِيصَ^(٦) البطنِ، مُضْطَمِرِ الحَشَى
مَكانَ يَدِي، في جَانبِ الزادِ، أقرَعاً^(٥)
إذا نَحْنُ أهوينا، وحاجاتنا مَعاً
وَفَرَجَكَ، نالا مُنتَهَى الدَمِّ أجمَعاً
حِياءً، أخافُ الدَمَّ أن أَتَضَلَّعاً^(٧)

(١) الذمار: حياية الشيء.

(٢) الصنيع: الصقيل.

(٣) طاعمة الشئاء: أكل الشئاء.

(٤) الربيع: الخصب.

(٥) قرع: فارغ.

(٦) خميص البطن: جائع.

(٧) أتضلع: أمتلئ شبعاً.

« من البسيط »

حاتم والنعمان الغساني

لما أسر النعمان الغساني سبعين رجلا من بني
أخزم رهط حاتم دخل عليه حاتم فأنشده أبياتا
فأعجب به، واستوهبهم منه فوهب له بني
امرئ القيس بن عدي ثم أنزله فأتى بالطعام
والخمر فقال له ملحان بن حارثة، وكان معه:
أتشرب الخمر وقومك في الأغلال؟ قم إليه
فسله إياهم. فدخل عليه فأنشده:

وعبد شمس، أبيت اللعن، فاصطنع
من أمر غوث، على مرأى ومستمع

أهلي فداؤك، إن ضرّوا وإن نفعوا
كمعشر صلّموا^(١) الآذان، أو جدعوا
صار الجناح، لفضل^(٢) الريش، يتبع

إن امرأ القيس أضحي من صنيعتكم
إن عدياً، إذا ملكت جانبها،
ثم قال:

أتبع بني عبد شمس أمر صاحبهم،
لا تجعلنا، أبيت اللعن، ضاحكة،
أو كالجناح، إذا سلّت^(٣) قوادمه،

فأطلق له بني عبد شمس بن عدي بن أخزم.

(١) صلّموا: قطعت أذانهم.

(٢) السلّت: نوع من الشعر ليس له قشر.

(٣) فضل: شاذ لا نظير له.

حرف الفاء

مالي دون عرضي « من الطويل »

أرْسَماً جَدِيداً، مِنْ نَوَارٍ، تَعَرَّفُ،
تَبَعَ^(١) ابْنَ عَمِّ الصَّدَقِ، حَيْثُ لَقِيْتَهُ،
إِذَا مَاتَ مِنَّا سَيِّدٌ قَامَ بَعْدَهُ
وَإِنِّي لِأَقْرِي الضَّيْفَ، قَبْلَ سؤَالِهِ،
وَإِنِّي لِأَخْزَى أَنْ تَرَى بِي بَطْنَةً^(٢)،
وَإِنِّي لِأَغْشَى أَبْعَدَ الْحَيِّ جَفْنَتِي،
وَإِنِّي أَرْمِي بِالْعَدَاوَةِ أَهْلَهَا،
وَإِنِّي لِأَعْطِي سَائِلِي^(٣)، وَلِرُبَّتِي
وَإِنِّي لَمَذْمُومٌ، إِذَا قِيلَ حَاتِمٌ
سَائِي، وَتَأْبَى بِي أَصُولٌ كَرِيمَةٌ،
وَأَجْعَلُ مَالِي دُونَ عِرْضِي، إِنِّي

تُسَائِلُهُ، إِذْ لَيْسَ بِالذَّارِ مَوْقِفٌ
فَإِنَّ ابْنَ عَمِّ السَّوِّءِ، إِنْ سَرَّ يُخْلِفُ
نَظِيرٌ لَهُ، يُغْنِي غِنَاهُ وَيُخْلِفُ
وَأُطْعَنُ قَدَمًا، وَالْأَسِنَّةُ تَرَعُفُ^(٤)
وَجَارَاتُ بَيْتِي طَاوِيَاتُ^(٥)، وَنُحَفُ^(٦)
إِذَا حَرَكَ الْأَطْنَابَ نَكْبَاءُ^(٦) حَرْجَفُ
وَإِنِّي بِالْأَعْدَاءِ لَا أَتَنَكَّفُ
أَكْلَفُ مَا لَا أَسْتَطِيعُ، فَأَكْلَفُ^(٨)
نَبَأًا^(٩) نَبْوَةً، إِنَّ الْكَرِيمَ يُعْتَفُ
وَأَبَاءُ صِدْقٍ، بِالْمَوَدَّةِ، شَرَّفُوا
كَذَلِكَ مِمَّا أَفِيدُ وَأَتْلِفُ

(١) تبغ: أطلب.

(٢) ترعف: تسيل الدماء منها.

(٣) بطنة: الإفراط في الأكل.

(٤) طاوويات: جائعات.

(٥) نحيف: هزيل.

(٦) نكباء حرجف: الرياح الشديدة الباردة التي تهب من كل مكان.

(٧) السائل: المحتاج.

(٨) اكلف الامر: أحله على مشقة.

(٩) نبا عن شيء: أخبر عن الشيء.

وأَغْفِرُ، إِنْ زَلَّتْ بِمَوْلَايَ^(١) نَعْلَةٌ^(٢)،
 سَأَنْصُرُهُ، إِنْ كَانَ لِلْحَقِّ تَابِعًا،
 وَإِنْ ظَلَمُوهُ قُمْتُ بِالسِّيفِ دُونَهُ
 وَإِنِّي، وَإِنْ طَالَ التَّوَاءُ^(٥)، لَمَيِّتٌ،
 وَإِنِّي لَمَجْزِيٌّ بِهَا أَنَا كَاسِبٌ،
 وَلَا خَيْرَ فِي الْمَوْلَى، إِذَا كَانَ يُقْرِفُ^(٣)
 وَإِنْ جَارَ لَمْ يَكْثُرْ عَلَيَّ التَّعَطُّفُ
 لِأَنْصُرَهُ، إِنْ الضَّعِيفَ يُؤْنَفُ^(٤)
 وَيَعْطِمُنِي، مَاوِيٌّ، بَيْتٌ مُسَقَّفٌ
 وَكُلُّ أَمْرِيءٍ رَهْنٌ بِمَا هُوَ مُتْلِفٌ

★ ★ ★

« من المتقارب » قدوري منصوبة

قُدُورِي، بِصَحْرَاءَ، مَنْصُوبَةٌ، وَمَا يَنْبَحُ الْكَلْبُ^(١) أَضْيَافِيَهُ
 وَإِنْ لَمْ أَجِدْ لِنَزِيلِي قِرَى^(٧)، قَطَعْتُ لَهُ بَعْضَ أَطْرَافِيَهُ

★ ★ ★

(١) المولى: إبن العم.

(٢) نعله: حذاءه.

(٣) يقرف: يذكره بسوء.

(٤) يؤنف: يكره.

(٥) التواء: العمر أو الحياة.

(٦) وما ينبح الكلب أضافيه: لا ينبح في وجودهم أو فعل كلب البخيل.

(٧) قري: الظهر.

حرف اللام

« من البسيط » ان الجواد يرى في ماله سبلاً

مَهْلًا نَوَارُ، أَقْلِي اللَّوْمَ وَالْعَدْلَا،
 وَلَا تَقُولِي مَالٍ، كُنْتُ مُهْلِكُهُ،
 يَرَى الْبَخِيلُ سَبِيلَ الْمَالِ وَاحِدَةً،
 إِنَّ الْبَخِيلَ، إِذَا مَا مَاتَ، يَتَّبَعُهُ
 فَاصْدُقْ حَدِيثَكَ، إِنَّ الْمَرْءَ يَتَّبَعُهُ
 لَيْتَ الْبَخِيلَ يَرَاهُ النَّاسُ كُلَّهُمْ،
 لَا تَعْدِلِينِي^(١) عَلَى مَالٍ وَصَلَتْ بِهِ
 يَسْعَى الْفَتَى، وَحِمَامُ الْمَوْتِ يُدْرِكُهُ
 إِنِّي لِأَعْلَمُ أَنِّي سَوْفَ يُدْرِكُنِي
 فَلَيْتَ شِعْرِي، وَلَيْتَ غَيْرُ مُدْرِكَةٍ،
 أَبْلُغُ بَنِي ثَعَلٍ^(٢) عَنِّي مُغْلَغَلَةً،^(٣)
 أَغْرَؤُوا بَنِي ثَعَلٍ، فَالْغَزْوُ حَظُّكُمْ،
 وَبِهَا فِدَاؤُكُمْ أُمَّتِي وَمَا وَلَدَتْ،

(١) الخيل: الشيطان.

(٢) الجواد: الكريم الذي يوجد بماله.

(٣) النناء: المدح.

(٤) لا تعذليني: لا تلوميني.

(٥) يدني: يقرب.

(٦) بني ثعل: إسم قبيلة.

(٧) مغلغلة: رسالة تحمل من بلد إلى بلد.

(٨) المحك: المنازعة.

إِذَا غَابَ مَنْ غَابَ عَنْهُمْ مِنْ عَشِيرَتِنَا ، وَأَبَدَتِ الْحَرْبُ نَابَأَ كَالِحاً^(١) ، عَصِلاً^(٢)
 اللَّهُ يَنْلِمُ أَنَسِي ذُو مُحَافِظَةٍ ، مَا لَمْ يَخْنِي خَلِيلِي يَبْتَغِي بَدَلاً
 فَإِنْ تَبَدَّلَ الْفَسَانِي أَخَا ثِقَةٍ ، عَفَّ الْخَلِيقَةَ ، لَا نِكَساً^(٣) وَلَا وَكِيلاً^(٤)

★ ★ ★

« من الطويل » عَفَّ الْفُقَرَاءَ مُشْتَرِكِ الْغِنَى

قال حاتم هذه الأبيات لما تحول عنه جده
 سعد بن الحشرج ، فخرج بأهله وخلف حاتماً
 في داره :

إِنِّي لَعَفَّ الْفَقِيرَ ، مُشْتَرِكِ الْغِنَى ،
 شَكْلِي شَكْلٌ لَا يَقُومُ لِمِثْلِهِ ،
 وَلِي نَيْقَةٌ فِي الْمَجْدِ وَالْبَدَلِ لَمْ تَكُنْ
 وَأَجْعَلُ مَالِي دُونَ عِرْضِي ، جُنَّةً^(٥)
 وَنِي ، مَعَ بَذْلِ الْمَالِ وَالْبَأْسِ ، صَوْلَةً^(٦)
 وَمَا ضَرَفْتِي أَنْ نَارَ سَعْدٍ بِأَهْلِهِ ،
 سَيَكْفِي ابْتِنَائِي الْمَجْدَ ، سَعْدُ بْنُ حَشْرَجٍ ،
 وَمَا مِنْ لَيْمٍ عَالَةٍ^(٧) الدَّهْرُ مَرَّةً ،

وَوَدَّكَ شَكْلٌ^(٨) لَا يُوَافِقُهُ شَكْلِي
 مِنَ النَّاسِ ، إِلَّا كَلَّ ذِي نَيْقَةٍ^(٩) مِثْلِي
 تَأَنَّقَهَا^(١٠) ، فِيهَا مَضَى ، أَحَدٌ قَبْلِي
 لِنَفْسِي ، فَأَسْتَعْنِي بِمَا كَانَ مِنْ فَضْلِي
 إِذَا الْحَرْبُ أَبَدَتْ عَنْ نَوَاجِذِهَا الْعُصْلَ^(١١)
 وَأَفْرَدْتِي فِي الدَّارِ ، لَيْسَ مَعِيَ أَهْلِي
 وَأَحِلُّ عَنْكُمْ كُلَّ مَا حَلَّ مِنْ أَرْزِي
 فَيَذْكُرْهَا إِلَّا اسْتَهَالَ إِلَى الْبُخْلِ

★ ★ ★

- (١) الكالِح : الشديد .
- (٢) العَصَل : المعوج مع صلابة .
- (٣) النكس : الجبان .
- (٤) الوكل : الذي يكل أمره إلى غيره .
- (٥) الشكَل : القصد .
- (٦) النيقة : التجود في كل شيء .
- (٧) تأنقها : صنعها بإتقان وحكمة .
- (٨) الجينة : الستر .
- (٩) الصولة : الجولة أو الحملة في الحرب .
- (١٠) العصل : الأعوج في صلابة .
- (١١) عالته : كفاه معاشه .

« من الطويل » لا تطرق الجارات

لا تطرق^(١) الجارات، من بعد هجعة^(٢) من الليل، إلا بالهدية تحمّل ولا يُلطم ابن العم، وسط بيوتنا، ولا نتصّبى عرسه، حين يغفل

« من الطويل » كل ارضك سائل

أنى حاتم محرقاً. فقال له محرق: بايعني. فقال له: إن لي أخوين ورائي فإن يأذنا لي أبايعك وإلا فلا. قال: فاذهب إليها فإن أطاعاك فأتني بها، وإن أبيا فأذن بحرب. فلما خرج حاتم قال:

أتاني من الديان، (٣) أمس، رسالة،
هّما سألاني ما فعلت، وإني
وعدراً بجي ما يقول مواسيل^(٤)
كذلك، عمّا أحدثنا، أنا سائل
فقالا: بخير، كل أرضك سائل^(٥)

فقال محرق: ما أخواه؟ فقيل له: طرفا الجبل. فقال: ومحلوفه لأجلن مواسلاً الربيط^(٦) مصبوغاتٍ بالزيت تم لأشعلته بالنار. فقال رجل من الناس: جهل مرتق بين مداخل سبلان^(٧). فلما بلغ ذلك محرقاً قال: لأقدمن عليك قرينتك. ثم أنه أتاه رجل فقال له: إنك إن تقدم القرية تهلا فانصرف ولم يقدم.

(١) تطرق: أتى.

(٢) هجعه: بعد النوم الخفيف ليلاً.

(٣) الديان: إسم قبيلة.

(٤) مواسل: إسم رجل.

(٥) سائل: لفظ يدل على الخير والرزق.

(٦) الربيط: كل ثوب يشبه الملحفة.

(٧) سبلان: إسم جبل.

« من الطويل » إذا كنت ذا مال

قال حاتم لوهم بن عمرو :

إذا كنتَ ذا مالٍ ^(١) كثيرٍ، مُوجَّهاً، ^(٢) تُدَقِّقُ لكِ الأفحاء ^(٣) في كلِّ منزلٍ
فإنَّ نزيْعَ الجفْرِ ^(٤) يُذهبُ عِمتي ^(٥)، وأبلُغُ ^(٦) بالمخشوبِ ^(٧)، غيرِ المُفلَقِ

★ ★ ★

(١) ذا مال : كثير المال .

(٢) موجَّهاً : صاحب الجاه .

(٣) الأفحاء : الأبرار .

(٤) نزيْعَ الجفْرِ : المستقى من البئر الواسعة .

(٥) عِمتي : شهوتي .

(٦) أبلُغُ : أصل .

(٧) المخشوب : اللحم النيء .

حرف الميم

« من الطويل »

حاتم يتصعلك

أَتَعْرِفُ أَطْلَالَ وَنُويًا^(١) مُهَدِّمًا،
أَذَاعَتْ بِهِ الْأَرْوَاحُ، بَعْدَ أَنْسِهَا،
دَوَارِجَ،^(٥) قَدْ غَيَّرْنَ ظَاهِرَ تَرْبِهِ،
وغيرَهَا طُولَ التَّقَادُمِ وَالْبِلَى،
تَهَادَى عَلَيْهَا حَلْيُهَا، ذَاتَ بَهْجَةٍ،
وَنَحْرًا كَفَى نُورَ الْجَبِينِ، يَزِينُهُ
كَجَمْرِ^(٩) الْغَضَا هَبَّتْ بِهِ، بَعْدَ هَجْعَةٍ
يُضِيءُ لَنَا الْبَيْتَ الظَّلِيلَ،^(١٠) خِصَاصَةً^(١١)
إِذَا انْقَلَبَتْ فَوْقَ الْحَشِيَّةِ،^(١٢) مَرَّةً،
كَحَطِّكَ، فِي رَقٍ،^(٢) كِتَابًا مَنَمًا^(٣)
شُهُورًا، وَأَيَامًا، وَحَوْلًا^(٤) مُجْرَمًا
وغيرَتِ الْأَيَّامُ مَا كَانَ مُعَلِّمًا^(٦)
فَمَا أَعْرِفُ الْأَطْلَالَ، إِلَّا تَوَهَّمًا
وَكَشْحًا، كَطَيِّ السَّابِرِيَّةِ،^(٧) أَهْضَمًا^(٨)
تَوَقَّدُ يَاقوتِ وَشَدْرٍ، مُنْظَمًا
مِنَ اللَّيْلِ، أَرْوَاحُ الصَّبَا، فَتَنْسَمَا
إِذَا هِيَ لَيْلًا، حَاوَلْتُ أَنْ تَبَسَمَا
تَرْتَمَ^(١٣) وَسَوَاسُ^(١٤) الْخَلِي^(١٥) تَرْتَمَا

(١) النوى: الخندق الذي يحفر حول الخيمة.

(٢) الرق: الجلد الرقيق.

(٣) المنمم: المنقوش.

(٤) الحول المجرم: السنة الكاملة.

(٥) دوارج: صفة. وهي المشي.

(٦) المعلم: المعروف وهي من العلم.

(٧) السابرية: نوع من الثياب الجيد.

(٨) الأهضم: الدقيق.

(٩) جمر الغضا: نار نوع من الخشب لا تنطفئ بسرعة.

(١٠) الظليل: المظلم.

(١٣) ترم: سمع.

(١١) خصاصة: الفارق بين البناء وغيره. (١٤) وسواس: صوت.

(١٢) الحشية: الفراش. (١٥) الخلى: ما يتحلى من مصوغ او معادن كريمة للترزين.

وعاذلتين ^(١) هبتا، بعد هجعة،
تلومان، لما غور النجم، ضلّة،
فقلت، وقد طال العتاب عليها،
ألا لا تلوماني على ما تقدما،
فإنكما لا ما مضى تدر كانه،
فنفسك أكرمها، فإنك إن تهن
أهن للذي تهوى التلاد، فإنه
ولا تشقين فيه، فيسعد وارث
يقسمه غنما، ويشري كرامة،
قليل به ما يحمدتك ^(٢) وارث،
تحمل عن الأدين، واستبق ودهم
متى ترق ^(٤) أضغان العشرة بالآنا ^(٥)
وما ابتعنتي، في هواي، لجابة،
إذا شئت ناويت امرأ السوء ما نزا
وذو اللب والتقوى حقيق، إذا رأى
فجاور كرميا، واقتدح ^(٧) من زناده،
وعوراء ^(٨) قد أعرضت عنها، فلم يضر

تلومان متلافا، مفيدا، ملوما
فتى لا يرى الإتلاف، في الحمد، مغرما
ولو عذراني، أن تبينا وتصرما
كفى بصروف الدهر، للمرء، مُحكما
ولست على ما فاتني متندما
عليك، فلن تلني لك، الدهر، مكرما
إذا مت كان المال نهبا مقسما
به، حين تخشى أغير اللون، مظلم ^(٢)
وقد صيرت، في خط من الأرض، أعظما
إذا ساق مما كنت تجمع مغنما
ولن تستطيع الحلم حتى تحلما
وكف الأذى، يحسم لك الداء ^(٦) محسما
إذا لم أجد فيها إمامي مقدما
إليك، ولا طمت اللئيم الملطما
ذوي طبع الأخلاق، أن يتكرما
وأسند إليه، إن تطاول، سلما
وذي أود ^(٩) قومته، فتقوما

(١) العازلة: نوع من الرياح الشديدة.

(٢) أغير اللون مظلم: القبر في ظلمته.

(٣) يحمدك: يشكرك.

(٤) ترقى: تعتصم.

(٥) الأناة: الحلم والرفق.

(٦) الداء: المرض.

(٧) اقتدح من زناده: استفد منه.

(٨) العوراء: القبيحة.

(٩) الأود: العوج.

وأَغْفِرُ عَوْرَاءَ الْكَرِيمِ إِذْخَارُهُ، وَأَصْفَحُ مِنْ شَتْمِ اللَّئِيمِ، تَكْرُمًا
 وَلَا أَخْذِلُ الْمَوْلَى، وَإِنْ كَانَ خَاذِلًا، وَلَا أَشْتُمُ ابْنَ الْعَمِّ، إِنْ كَانَ مُفْحَمًا
 وَلَا زَادَنِي عَنْهُ غِنَائِي تَبَاعُدًا، وَإِنْ كَانَ ذَا نَقْصٍ مِنَ الْمَالِ، مُصْرِمًا^(١)
 وَلَيْلٍ بِهِمْ^(٢) قَدْ تَسَرَّبْتُ هَوْلَهُ،

إِذَا اللَّيْلُ بِالنَّكْسِ^(٣) الضَّعِيفِ، تَجَهَّمَا^(٤)

وَلَنْ يَكْسِبَ الصَّعْلُوكُ^(٥) حِدًّا وَلَا غَنَى
 يَرَى الْخَمِصَ^(٦) تَعْذِيبًا، وَإِنْ يَلْقَى شَبْعَةَ
 لَحَى اللَّهُ صُعْلُوكًا، مُنَاهُ وَهَمَّهُ،
 يَتَأَمُّ الضَّحَى، حَتَّى إِذَا لَيْلُهُ اسْتَوَى^(٧)،
 مُقِيمًا مَعَ الْمُثْرَيْنِ، لَيْسَ بَبَارِحَ،
 وَلِلَّهِ صُعْلُوكٌ يُسَاوِرُ هَمَّهُ،
 فَتَى طَلِبَاتٍ، لَا يَرَى الْخَمِصَ تَرَحُّةً^(١٠)،
 إِذَا مَا رَأَى يَوْمًا مَكَارِمَ أَعْرَضَتْ،
 تَرَى رُمَحَهُ، وَتَبْلَهُ، وَمِجَنَّهُ^(١٢)

وَذَا شَطْبٍ،^(١٣) عَضْبَ الضَّرْبِيَّةِ، مِخْذَمًا^(١٤)

(١) المصرم: الفقير.

(٢) البهم: المخيف.

(٣) النكس: الجبان.

(٤) التجهم: أي استقبله استقبالاً سيئاً.

(٥) الصعلوك: الذي لا يملك شيئاً ولا يجاهد وإنما يكتفي بما يجاد به عليه.

(٦) الخميمص: الجائع.

(٧) إستوى: بلغ أشده.

(٨) الفؤاد: القلب.

(٩) المورم: الرجل الضخم.

(١٠) الترح: الحزن.

(١٣) الشطب: الخطوط في يد السيف.

(١١) صمم: مضى على رأيه فيه.

(١٤) المخذم: القاطع من السيوف.

(١٢) المجن: الترس.

وَأَحْنَاءَ^(١) سَرَجٍ فَاتِرٍ^(٢) وَلِجَامَةٍ، عَتَادَ فَتَى هَيَّجًا، وَطِرْفًا^(٣) مُسَوَّمًا^(٤)

« من الطويل »

فتيان صدق

وَفَتِيَانِ صِدْقٍ، لَا ضَعَائِنَ^(٥) بَيْنَهُمْ، إِذَا أَرْمَلُوا^(٦) لَمْ يُوَلَّعُوا بِالتَّلَاوِمِ
سَرَيْتُ بِهِمْ، حَتَّى تَكِيلَ مَطِيَّهُهُمْ، وَحَتَّى تَرَاهُمْ فَوْقَ أُغْبَرَ^(٧) طَاسِمِ
وَإِنِّي أَذِينٌ^(٨) أَنْ يَقُولُوا: مُزَايِلٌ^(٩). بِأَيِّ، يَقُولُ الْقَوْمُ، أَصْحَابُ حَاتِمِ
فَإِمَّا تُصِيبُ النَّفْسُ أَكْبَرَ هَمَّهَا، وَإِمَّا أُبَشِّرُكُمْ بِأَشْعَثِ^(١٠) غَانِمِ^(١١)

« من الطويل »

كذلك فصدي

أسرت عنزة حاتمًا فجعل نساء عنزة
يدارين بعيراً ليفصدنه فضعفن عنه فقلن: يا
حاتم أفاصده أنت إن أطلقنا يديك؟ قال:
نعم. فأطلقن إحدى يديه فوجأ لبتة
فاستدمينه. ثم إن البعير عضد أي لوى عنقه
أي خر فقلن: ما صنعت؟ قال: هكذا
فصادي، فجرت مثلاً. قال فلطمته إحداهن.
فقال: ما أنتن نساء عنزة بكرام، ولا ذوات

(١) حنو السرج: المقدم والمؤخر.

(٢) الفاتر: اللين.

(٣) الطرف: المهر.

(٤) المسوم: حسن الخلق.

(٥) ضغائن: حقد وكرهية.

(٦) أرملوا: افتقروا.

(٧) أغبر طاسم: الكثير الغبار المطموس المعالم.

(٨) الأذنين: القائد.

(٩) المزاييل: المنتقى أو التقاطع.

(١٠) الأشعث: المغبر الشعر.

(١١) الغانم: العائد بالغنائم.

أحلام. وإن امرأة منهن يقال لها عاجزة
 أعجبت به فأطلقته ولم ينقموا عليه ما فعل.
 فقال حاتم يذكر البعير الذي فصدته:

كَذَلِكَ فَصَدِي^(١) إِنْ سَأَلْتُ مَطِيَّتِي^(٢)
 دَمَ الْجَوْفِ، إِذْ كُلُّ الْفِصَادِ وَخِمُّ

★ ★ ★

« من الطويل » مخافة ان يقال لئيم

أما والذي لا يَعْلَمُ الْغَيْبَ غَيْرُهُ، وَيُحْيِي الْعِظَامَ الْبَيْضَ، وَهِيَ رَمِيمٌ^(٣)
 لَقَدْ كُنْتُ أَطْوِي^(٤) الْبَطْنَ، وَالزَّادُ يُشْتَهَى،
 مَخَافَةَ، يَوْمًا، أَنْ يُقَالَ لئِيمٌ
 وما كان بي ما كان، والليل ملبس^(٥) رواق^(٦) له، فَوْقَ الْإِكَامِ، بَهِيمٌ^(٧)
 أَلْفَ بَجَلِسِي^(٨) الزَّادِ، مِنْ دُونَ صُحْبَتِي^(٩) وَقَدْ آبَ نَجْمٌ، وَاسْتَقَلَّ^(١٠) نُجُومٌ

★ ★ ★

« من الطويل » تداركني جدي

هلك أبو حاتم وحاتم صغير فكان في حجر
 جده سعد بن الحشرج، فلما فتح يده بالعطاء

(١) الفصد: الدم الفاسد.

(٢) المطية: وهي مقصورة الظهر الذي يركبها الإنسان.

(٣) الرميم: البالية.

(٤) أطوي البطن: أتعمد الجوع.

(٥) الملابس: الليل القائم الضلام.

(٦) رواق الليل: مقدمة الليل.

(٧) بهيم: أسود مظلم.

(٨) الخلس: كل ما يوضع على ظهر الدابة.

(٩) صحبتي: أصحابي.

(١٠) استقل: ارتفع.

وأَنْهَبَ مَالَهُ ضَيْقٌ عَلَيْهِ جَدُّهُ وَرَحَلَ عَنْهُ بِأَهْلِهِ
 وَخَلَفَهُ فِي دَارِهِ . فَبَيْنَا حَاتِمٌ يَوْمًا بَعْدَ أَنْ أَنْهَبَ
 مَالَهُ وَهُوَ نَائِمٌ إِذْ أَنْتَبَهُ وَإِذَا حَوْلَهُ مَائِثَةٌ بَعِيرٌ أَوْ
 نَحْوَهَا تَجُولٌ وَيَحْطِمُ بَعْضُهَا بَعْضًا فَسَاقَهَا إِلَى
 قَوْمِهِ فَقَالُوا : يَا حَاتِمُ أَبِيقَ عَلَى نَفْسِكَ فَقَدْ
 رَزَقْتَ مَا لَا وَلا تَعُودُنْ إِلَى مَا كُنْتَ عَلَيْهِ مِنَ
 الْإِسْرَافِ . قَالَ : فَإِنَّمَا نَهَى بَيْنَكُمْ . فَانْتَهَبَتْ
 فَأَنْشَأَ حَاتِمٌ يَقُولُ :

تَدَارَكْنِي جَدِّي بِسَفْحِ (١) مَتَالِعِ ، فَلَ تَيَأَسَّنْ ذُو قَوْمِهِ أَنْ يُعَنَّمَا (٢)

★ ★ ★

« من الطويل » لا تستري قدرِي

لا تَسْتَرِي قَدْرِي ، إِذَا مَا طَبَخْتُهَا ، عَلِيٌّ ، إِذَا مَا تَطْبُخِينَ ، حَرَامٌ
 وَلَكِنْ بِهَذَاكَ الْيَفَاعِ (٣) فَأَوْقِدِي بَجَزَلٍ (٤) إِذَا أَوْقَدْتِ ، لا بَضْرَامٍ (٥)

★ ★ ★

« من الطويل » وددت وبيت الله

وَدَدْتُ ، وَتَيْتَ اللهُ ، لو أَنَّ أَنْفَهُ هَوَاءٌ ، فَمَا مَتَّ الْمُخَاطَ عَنْ الْعَظْمِ
 وَلَكِنَّمَا لَاقَاهُ سَيْفُ ابْنِ عَمِّهِ ، فَأَبَّ (٦) وَمَرَّ السَّيْفُ مِنْهُ عَلَى الْخَطْمِ

★ ★ ★

-
- (١) السفح : أسفل الجبل .
 (٢) يغنما : يحصل على الغنيمة .
 (٣) اليفاع : المرتفع عن الأرض .
 (٤) الجزل : الحطب اليابس .
 (٥) الضرام : لب الحطب .
 (٦) أب : مد يده إلى السيف ليستله .

« من المتقارب »

أبا الخيري

أبا الخَيْرِي، وَأَنْتَ امْرُءٌ، حَسُودُ الْعَشِيرَةِ، شَتَّامُهَا
فَإِذَا أَرَدْتَ إِلَى رِمَّةٍ (١) بِدَوِيَّةٍ (٢) صَخْبِ هَامُهَا
تُبَغِّي أَذَاهَا وَإِعْسَارَهَا، وَحَوْلِكَ غَوثٌ (٣) وَأَنْعَامُهَا
وَإِنَّا لَنَطْعِمُ أَضْيَافَنَا، مِنْ الْكُومِ (٤) بِالسِّيفِ نَعْتَامًا (٥)

★ ★ ★

(١) الرمة: العظم البالي.

(٢) الدوية: البرية.

(٣) الغوث: النداء والصياح.

(٤) الكوم: القطعة من الإبل.

(٥) نعتامها: نتخذ خيارها.

حرف النون

وعابوها علي « من الوافر »

ويروى عن أبي صالح قال : حدث الهيثم عن مجاهد عن الشعبي قال : كان عبد الله بن شداد ابن الهاد رجلا من أبناء رسول الله قال لابنه : يا بني ، إذا سمعت كلمة من حاسد ، فكن كأنك ليس بالشاهد . فإنك إذا أمضيتها حياها ، رجع العيب على من قالها . وكن كما قال حاتم :

وما أنا مُخْلِيفٌ ^(٢) مَنْ يَرْتَجِينِي
أرى ، ماوِيَّ ، أن لا يَشْتَكِينِي
سَمِعْتُ ، وقلتُ مرّي ، فانقِذِينِي
ولم يَعْرِقْ لها ، يَوْمًا ، جَبِينِي
وليسَ ، إذا تَعَيَّبَ ، يَأْتِسِينِي ^(٤)
مُحَافِظَةٌ على حَسَبِي ^(٦) ودينِي
وأكْرَمُ مُكْرَمِي ، وأهْنُ مُهِنِي

وما من شيمتي ^(١) شتم ابن عمي ،
سامنحهُ على العلات ^(٣) . حتى
وكلمة حاسد ، من غير جرم ،
وعابوها علي ، فلم تعبني ،
وذي وجهين ، يلقاني طليقاً ،
نظرت بعينه ، فكففت ^(٥) عنه ،
فلوميني ، إذا لم أقر ^(٧) ضيفاً ،

-
- (١) الشيمة : الصفة .
 - (٢) المخلف : الذي يوعد ولا يفي .
 - (٣) على العلات : على كل حال .
 - (٤) يأتسني : أتخذة أسوة .
 - (٥) كففت : توقفت .
 - (٦) الحسب : الأصل .
 - (٧) أقر الضيف : استضاف الضيف .

« من البسيط » كل زاد فانِ

قال أبو صالح: أنشدت لحاتم:

ولا أزرَفُ^(١) ضَيْفِي، إنْ تَأَوَّبَنِي^(٢) ولا أداني لَهُ ما لَيْسَ بالدَّانِي
لَهُ الْمُؤاساةُ^(٣) عِنْدِي، إنْ تَأَوَّبَنِي، وكلَّ زادٍ، وإنْ أَبْقَيْتُهُ، فاني

★ ★ ★

(١) أزرَف: أبعد وأخفى.

(٢) تأوَّبني: رجع إليّ.

(٣) المؤاساة: جعله أسوة له.

فهرست القوافي

- ٣ حاتم الطائي
٣ بعض أخبار حاتم

- ب -

- ٧ أبلغ الحارث بن عمرو بأني للصواب
٨ ومراقبة دون السماء علوتها سباب
٩ فلو كان ما يعطي رباء لأمسكت جذبا

- ت -

- ١٠ كريم لا أبيت الليل جاد رزيت
١١ لما رأيت الناس هرت كلابهم فخرت

- ح -

- ١٢ نعمًا محل الصيف لو تعلمينه النوايح
١٢ يا مال! إحدى صروف الدهر قد طرقت بنزاح

- د -

- ١٣ هل الدهر إلا اليوم أو أمس أو غد يتردد
١٥ وخرق كنصل السيف قد رام مصدفي شهدي
١٦ ألا أخلفت سوداء منك المواعد الفراقد
١٦ إلهم ري وري إلهم أتمد

- أبى طول ليلك إلا سهودا عمودا ١٦
وعاذلة هبت لليل تلومني فعردا ١٧
أبلغ بني لأم بأن خيولهم يمجذ ١٨
أيا ابنة عبد الله وابنة مالك الورد ١٩
وقائلة أهلكت بالجود مالنا جودها ١٩

- ر -

- بكيت وما يبكيك من طلل قفر فالغمر ٢٠
حننت إلى الأجيال أجيال طيء أحرا ٢١
ألا أبلغ بني أسد رسولا بغدر ٢٣
أماوي! قد طال التجنب والهجر العذر ٢٣
صحا القلب من سلمى وعن أم عامر صابر ٢٤
إن كنت كارهة معيشتنا بدر ٢٦
ألا إني قد هاجني الليلة الذكر الأشر ٢٧
فككت عدياً كلها من إسارها جحدر ٢٨
أرى أجأ من وراء الشقيق عامر ٢٨
أوقد فإن الليل ليل قر صر ٢٩
ألا سبيل إلى مال يعارضني الجاري ٢٩
عمرو بن أوس إذا أشياعه غضبوا عار ٢٩
ألا أبلغا وهم بن عمرو رسالة أجدر ٣٠
ألا أرق عيني فبت أديرها يضيرها ٣٠

- س -

- ولقد بغى بجلاد أوس قومه سنسب ٣٣
لم ينسني أطلال ماوية ناسي ينسي ٣٤

- ع -

- لعمرك ما أضاع بنو زياد يضيع ٣٥
وإني لأستحي صحابي أن يروا أقرعاً ٣٥
إن امرأ القيس أضحي من صنيعتكم فاصطنع ٣٦
أتبع بني عبد شمس أمر صاحبهم نفعوا ٣٦

- ف -

- أرسماً جديداً من نوار تعرف موقف ٣٧
قدوري بصحراء منصوبة أضيفه ٣٨

- ل -

- مهلاً نوار أقلي اللوم والعدلا فعلا ٣٩
وإني لعف الفقر مشترك الغنى شكلي ٤٠
لا نظرق الجارات من بعد هجعة تحمل ٤١
أتاني من الديان أمس رسالة مواسل ٤١
إذا كنت ذا مال كثير موجهاً منزل ٤٢

- م -

- أتعرف أطلالاً ونوياً مهدماً منمنا ٤٣
وفتيان صدق لا ضغائن بينهم بالتلاوم ٤٦
كذلك فصدي إن سألت مطيتي وخيم ٤٧
أما والذي لا يعلم الغيب غيره رميم ٤٧
تداركني جدي بسفح متالع يغما ٤٨
لا تستري قدرتي إذا ما طبختها حرام ٤٨

- ٤٨ العظم وددت وبيت الله لو أن أنفه
- ٤٩ شتامها أبا الخير وأنت امرؤ

- ن -

- ٥٠ يرتجيني وما من شيمتي شتم ابن عمي
- ٥١ بالداني ولا أنزرف ضيفي إن تأويني